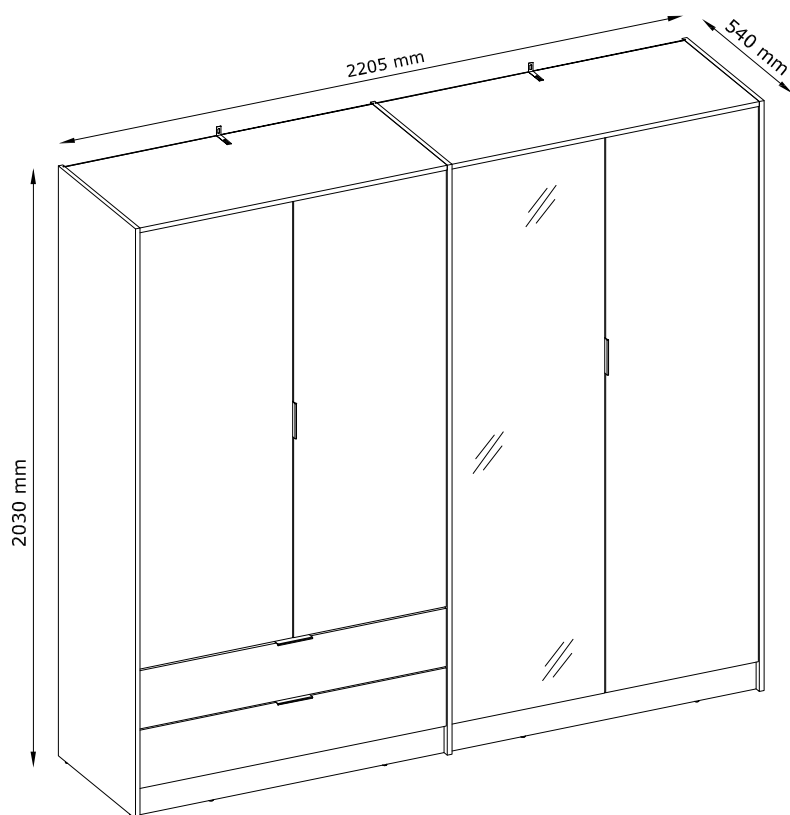


UPSALA/ULM

12

**D****Montageanleitung**

Kleiderschrank >Upsala<

GB**Assembly instructions**

Wardrobe >Upsala<

SRB**Упутства за инсталацију**

Гардеробу >Upsala<

FR**Notice de montage**

Armoire >Upsala<

IT**Intruzioni di montaggio**

Armadio >Upsala<

HR**Upute za instalaciju**

Ormar >Upsala<

NL**Handleiding voor de montage**

Kast >Upsala<

PL**Instrukcja montażu**

Szafa >Upsala<

SL**Návod na montaž**

Kabinet >Upsala<

CZ**Montážní návod**

Kabinet >Upsala<

SK**Návod na montáž**

Skriňa >Upsala<

LT**Surinkimo instrukcijos**

Kabinetas >Upsala<

HU**Szerelési útmutató**

Szekrény >Upsala<

RO**Instructiuni de montaj**

Cabinet >Upsala<

LV**Montāžas instrukcija**

Ministru kabinets >Upsala<

TR**Montaj talinatl**

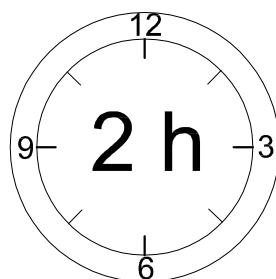
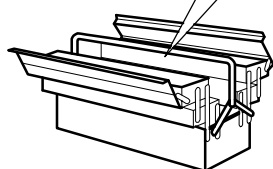
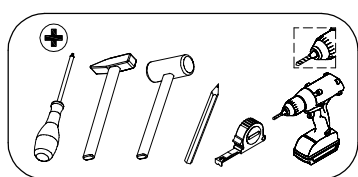
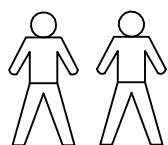
Dolap >Upsala<

RU**Инструкция по монтажу**

Шкаф >Upsala<

EE**Kokkupaneku juhised**

Kabinet >Upsala<



* 2 1 8 9 4 2 *

D-Ziehen Sie alle Schrauben sowie tragende Verbindungsteile nach ca. 5 Wochen nach, um eine dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten.

GB-After approx. 5 weeks, tighten all screws and load-bearing connecting parts to ensure permanent stability.

FR-Resserrez toutes les vis ainsi que les pièces de fixation au bout d'environ 5 semaines pour garantir une sécurité de fixation durable.

IT- Ristringere tutte le viti e giunture dopo ca. 5 settimane, al fine di garantire una durevole solidità.

NL-Draai alle schroeven en ook dragende verbindingstukken na ca. 5 weken nog eens vast, zodat een continue stabiliteit wordt gegarandeerd.

PL-Prosimy po ok. 5 tygodniach dokręcić wszystkie śruby i elementy łączeniowe. Zagwarantuje to Państwu trwałość i stabilność połączeń.

CZ- Dotáhněte všechny šrouby a nosné spojovací díly přibližně po 5 týdnech, aby se zaručila trvalá stabilita.

SK-Po cca 5 týždňoch dotiahnite skrutky, aby bola zaručená ich trvalá stabilita.

HU-Húzza utána - kb. 5 hét múlva - az összes csavart és a teherhordó összekötő-alkatrészeket abiztonság érdekében.

RO-Pentru a asigura o stabilitate de durată, strângeți după cca. 5 săptămâni toate șuruburile, precumși toate elementele portante de legătură.

TR-Tüm vida ve taşıyıcı bağlantı parçalarını kalıcı bir duruş güvenliğini sağlamak için yaklaşık 5 haftasonra tekrar sıkınız.

RU - Подкрутите все болты, а также несущие соединительные детали прикл. через 5 недель для обеспечения устойчивости в течение длительного времени.

SRB - Molim vas posle akrokca. 5 nedelja zategnite sve šrafove i pričvršćivače. To ће вам гарантовати трајност и стабилност веза.

HR - Molim vas, nakon cca. 5 tjedana zategnite sve vijke i pričvršćivače. To će vam jamčiti trajnost i stabilnost priključaka.

SL - Pýtame sa po cca. 5 týždňov utiahnite všetky skrutky a upevňovacie prvky. To zaručuje trvanlivosť a stabilitu spojov.

LT - Mes prašome po maždaug. 5 savaites priveržkite visus varžtus ir tvirtinimo detales. Taip užtikrinamas jungčių patvarumas ir stabilumas.

LV - Mēs lūdzam pēc apm. 5 nedēļas, pievelciet visas skrūves un stiprinājumus. Tas garantē savienojumu izturību un stabilitāti.

EE - Kõsime pärast ca. 5 nädalat, pingutage kõiki kruvisid ja kinnitusi. See tagab ühenduste vastupidavuse ja stabiilsuse.



D Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.

GB Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.

FR Veuillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. N'pas utiliser de détergent abrasif.

IT Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detersivi abrasivi.

NL Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.

PL Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.

CZ Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhnutí čistících prostředků.

SK Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhúce čistiace prostriedky.

HU Kérjük, csak portörő kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzshatású tisztítószer.

RO Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.

TR Lütfen sadece bir toz beziyle veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malze-meleri kullanmayınız.

RU Для чистки используйте, пожалуйста, тряпку для пыли или слегка влажную ветошь. Неиспользовать абразивные чистящие средства.

SBR Чишћење треба обавити само крпом или благо влажним пешкиром. Немојте користити средство за чишћење рибанја.

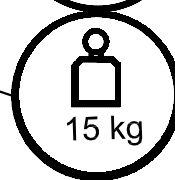
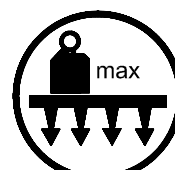
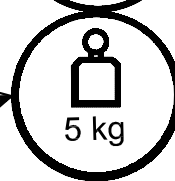
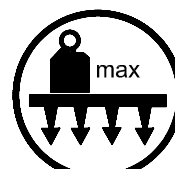
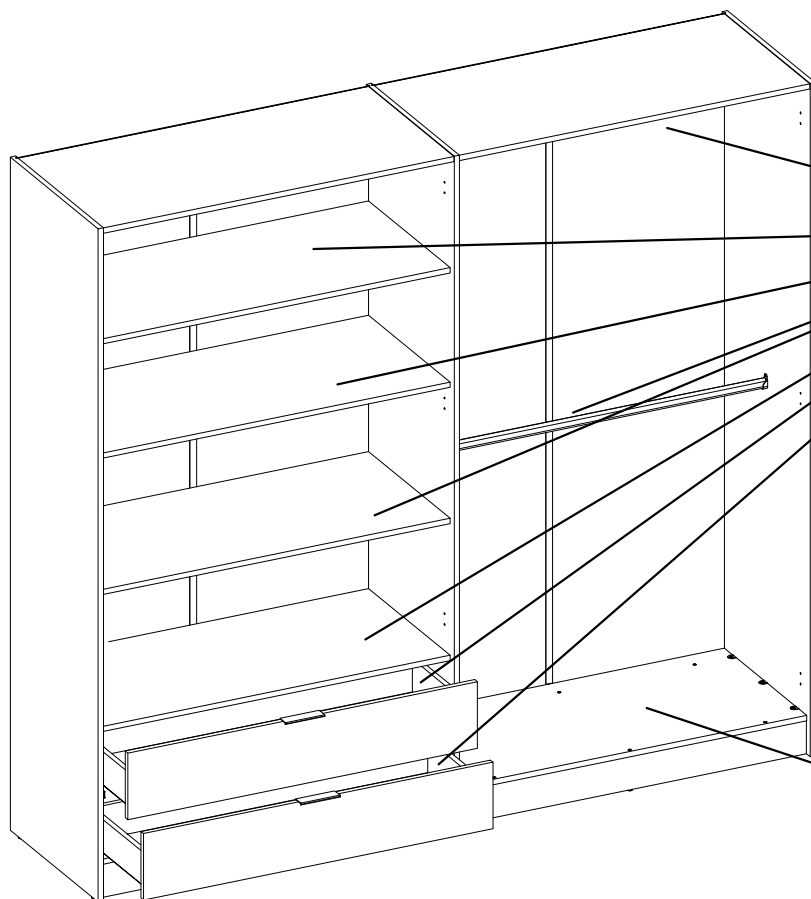
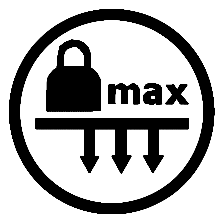
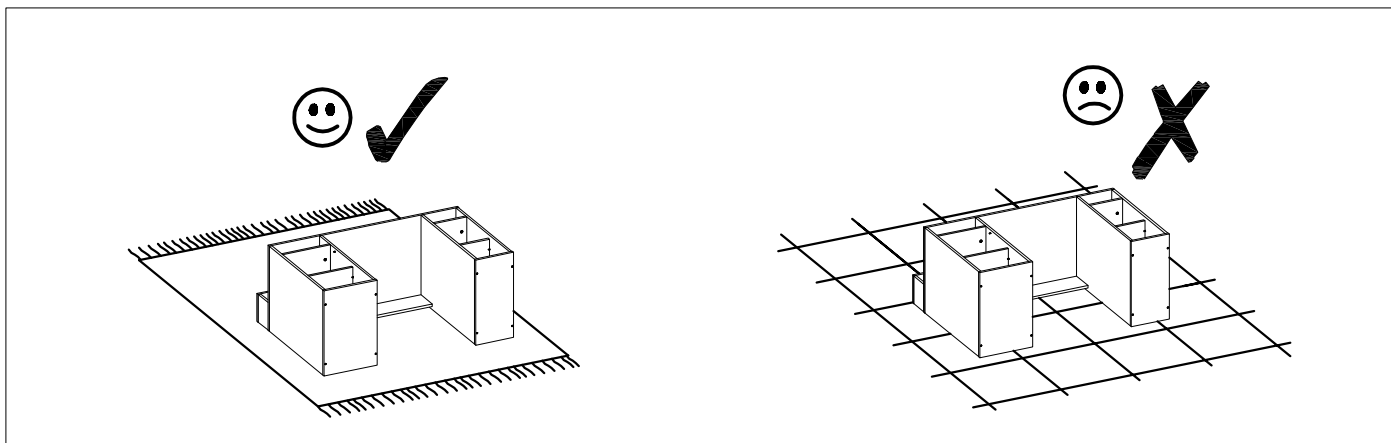
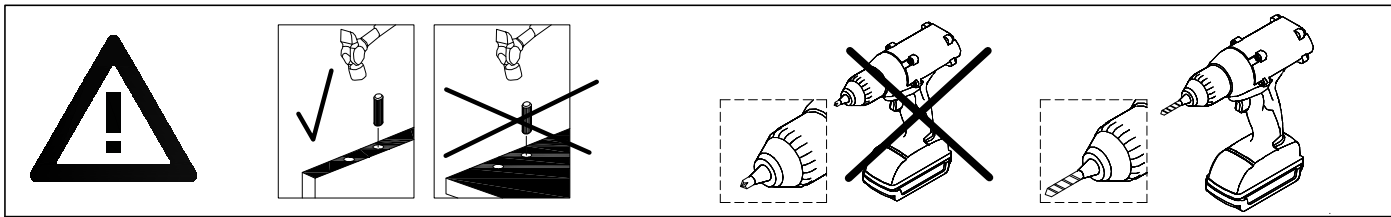
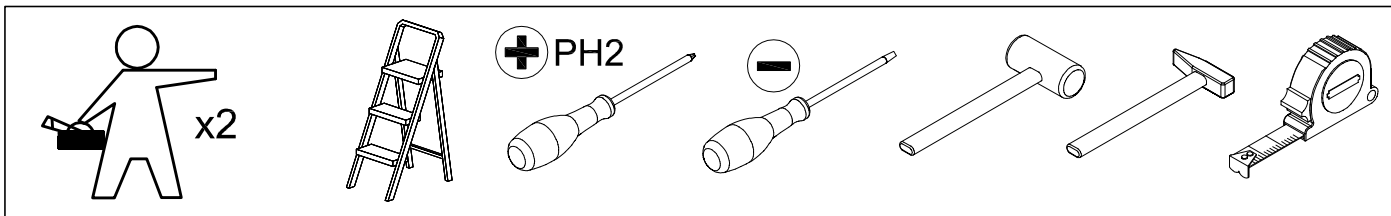
HR Čišćenje treba obaviti samo krpom ili blago navlaženim ručnikom. Ne koristite sredstva za čišćenje ribanja.

SL Čistenie by sa malo vykonávať len handričkou alebo ľahko navlhčeným uterákom. Nepoužívajte čistiace prostriedky na drhnutie.

LT Valyti galima tik šluoste arba lengvai sudrėkintu rankšluosčiu. Nenaudokite šveičiamųjų valiklių.

LV Tīršana jāveic tikai ar drānu vai viegli samitrinātu dvieli. Neizmantojiet tīršanas līdzekļus.

EE Puhastada tohib ainult lapiga või kergelt niisutatud rätikuga. Ärge kasutage puhastusvahendeid.



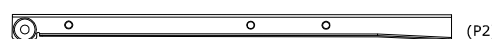
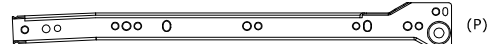
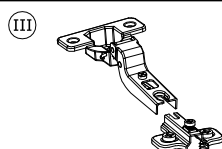
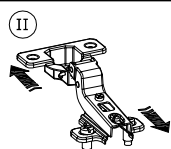
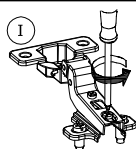
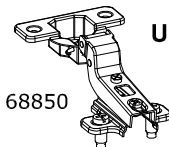
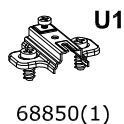
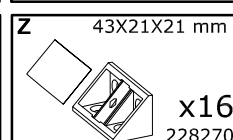
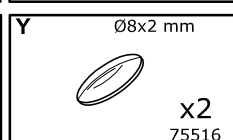
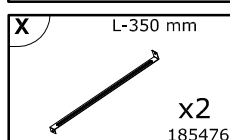
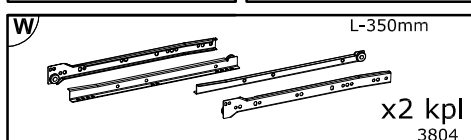
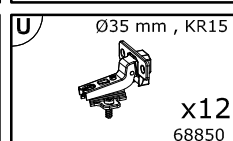
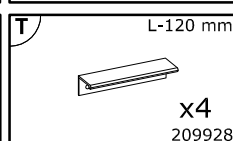
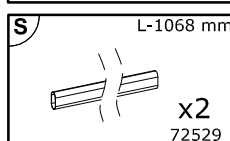
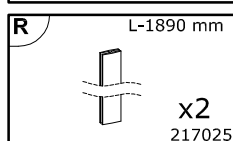
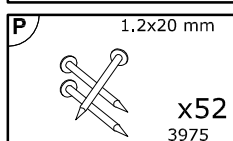
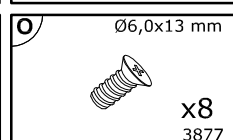
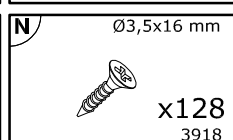
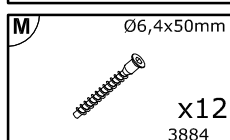
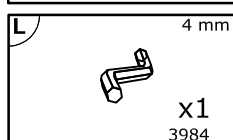
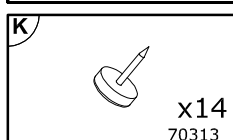
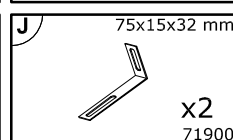
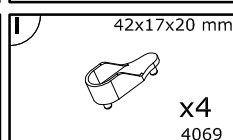
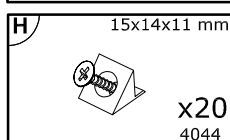
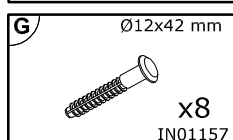
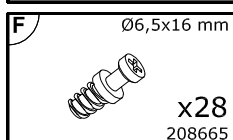
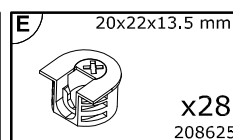
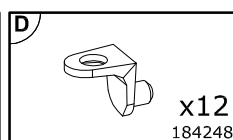
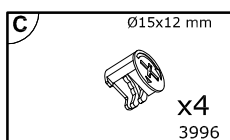
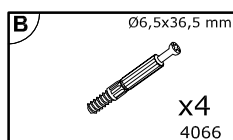
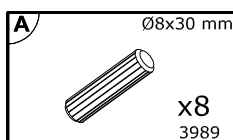
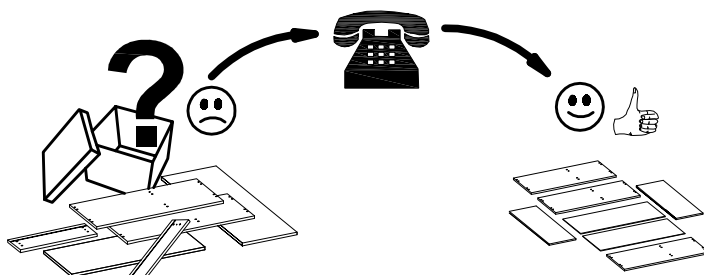
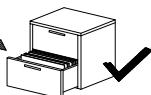
Service · Assistenza · Dienstverlening · Serwis Servis · Szerviz · Сервисная служба · Сервис · Serwis · Servis

Name · Nom · Nome · Naam ·
Nazwa · Jméno · Názov · Név ·
Denumire · Isim · Название

Upsala

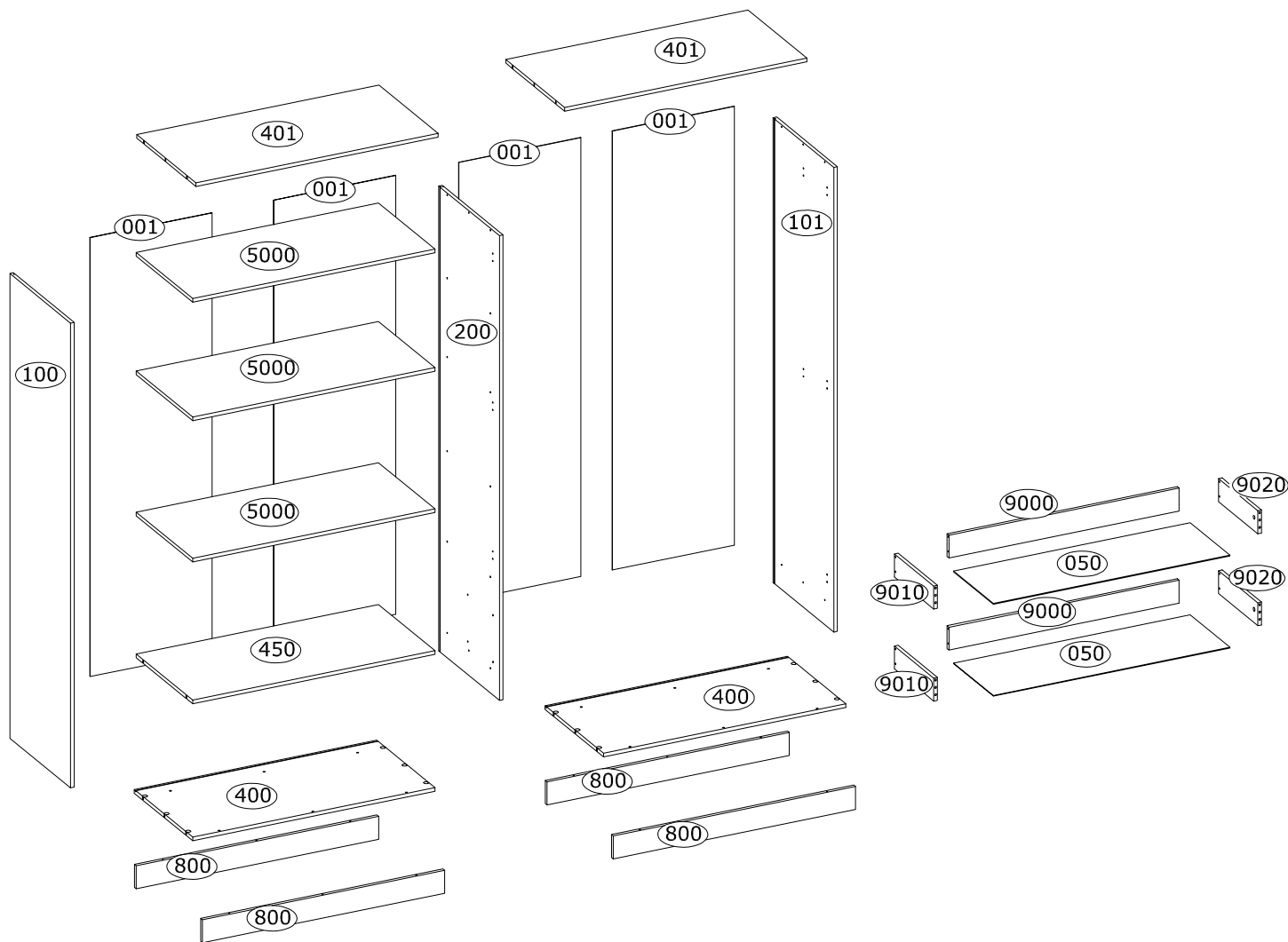
Typ · Type · Тір · Tipus · Тіро ·
Тип

12



W 3804





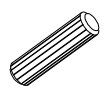
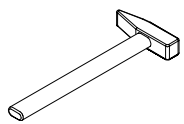
ULM 12

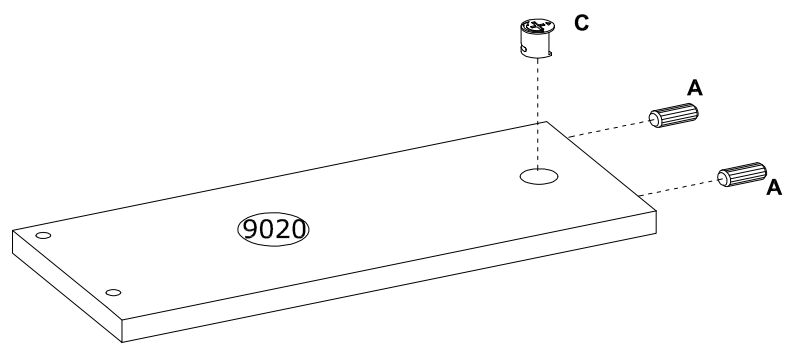
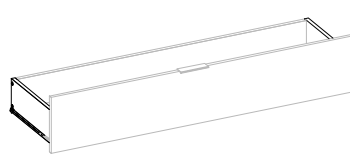


UPSALA 12

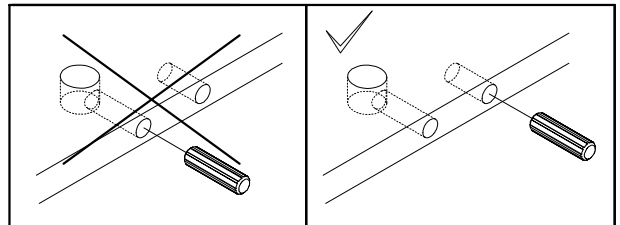
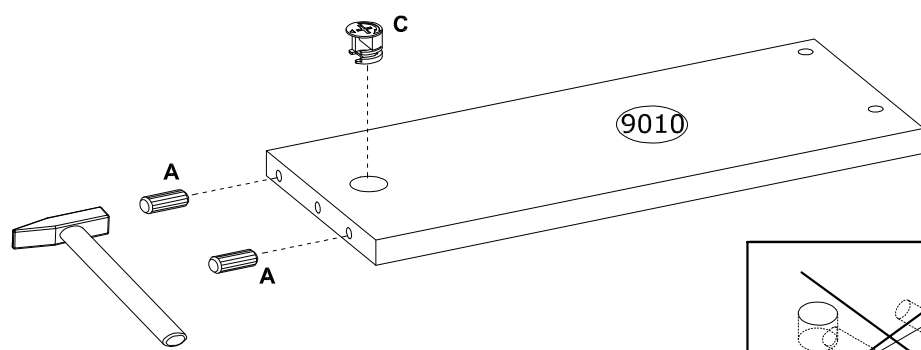


1

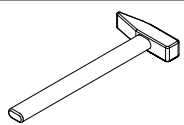
A  Ø8x30 mm x8 3989	C  Ø15x12 mm x4 3996	
---	--	--

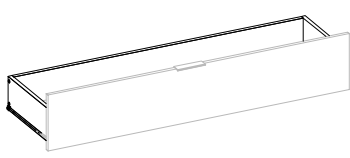


2x

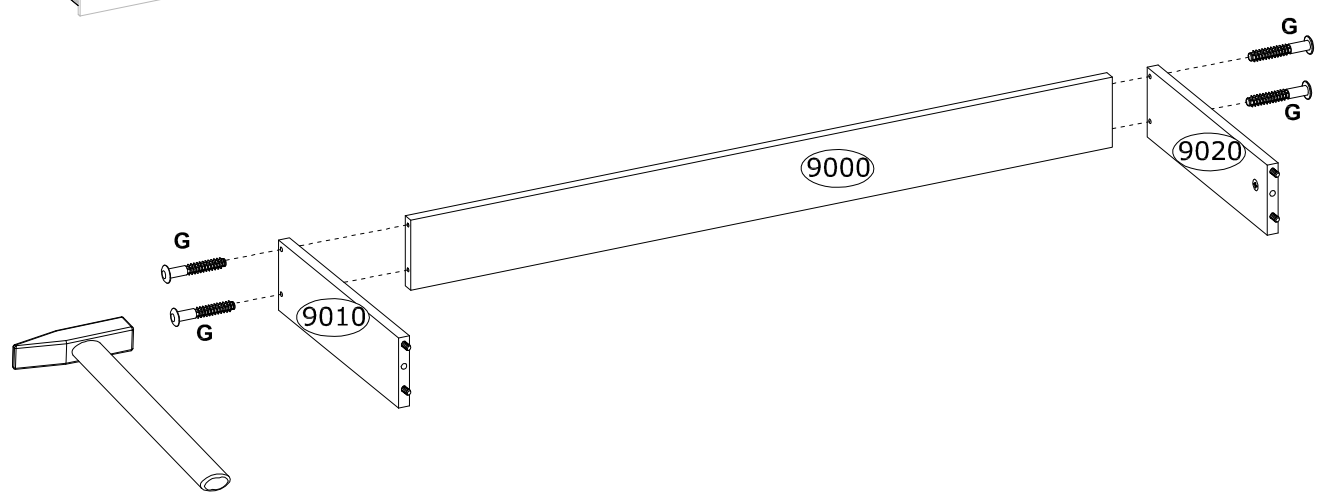


2

G  Ø12x42 mm x8 IN01157	
---	---



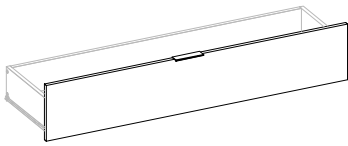
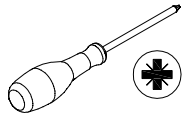
2x



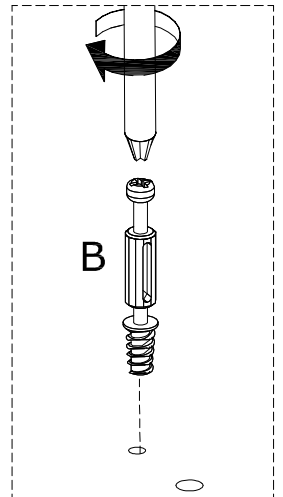
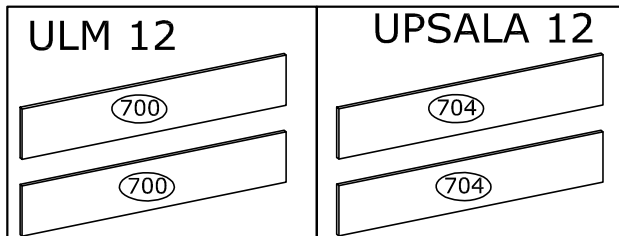
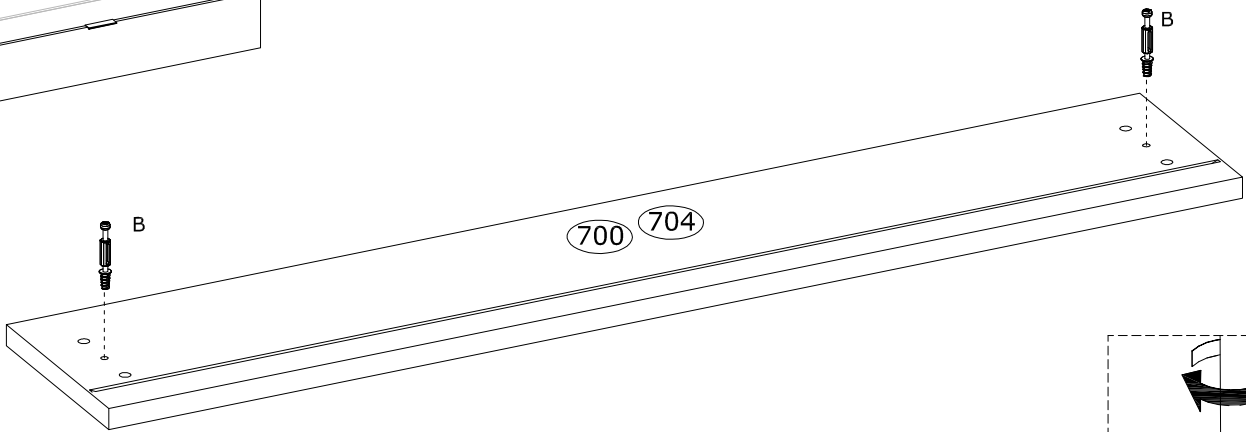
3

B

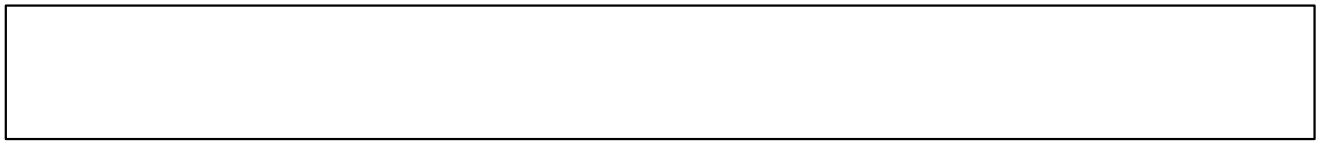
 Ø6,5x36,5 mm
 x4
 4066



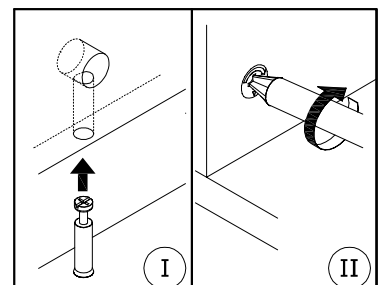
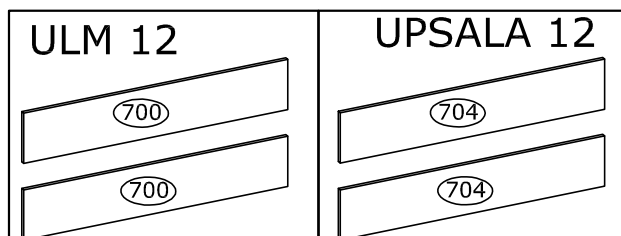
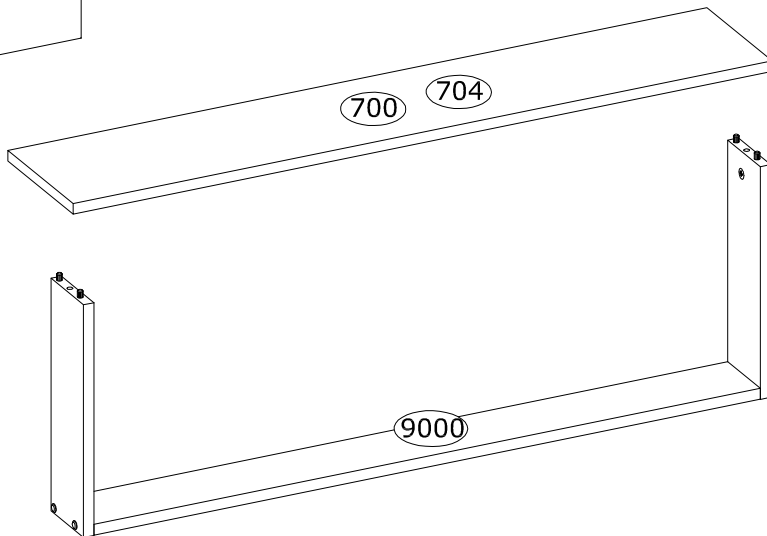
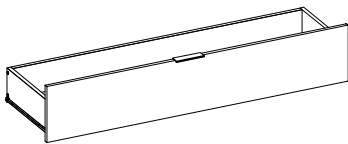
2x



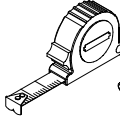
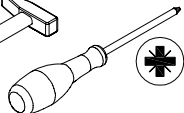
4



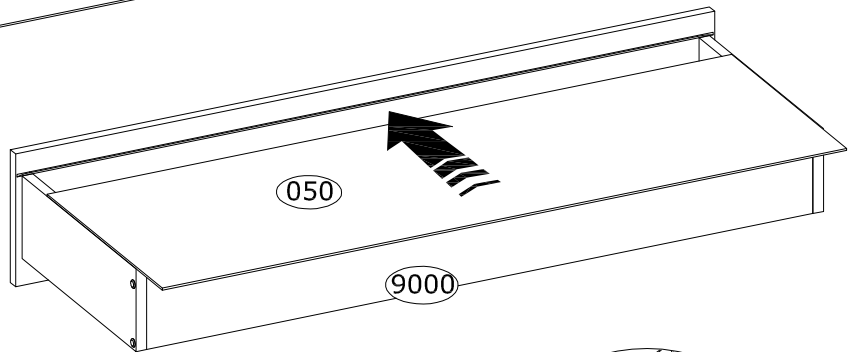
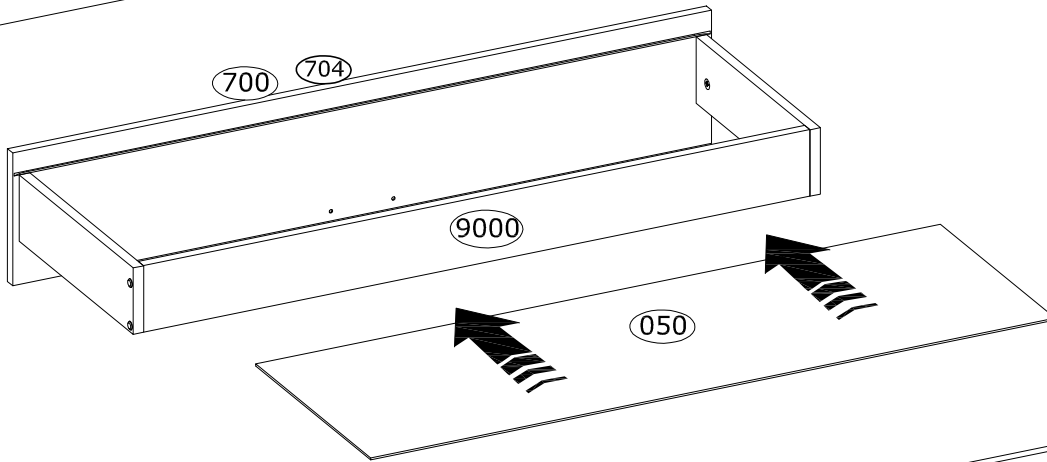
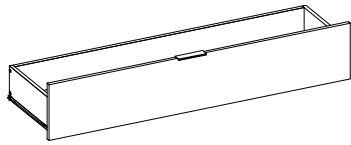
2x



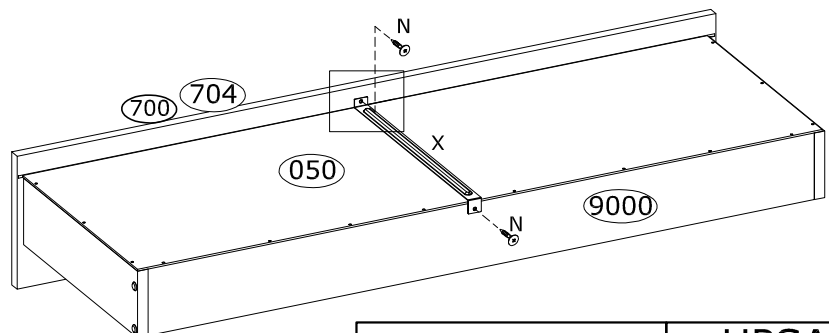
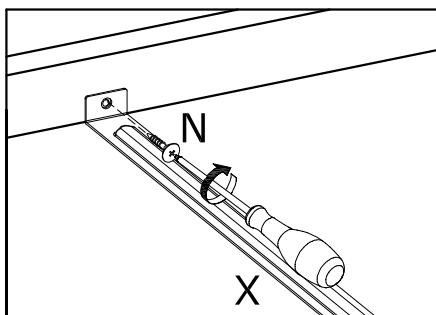
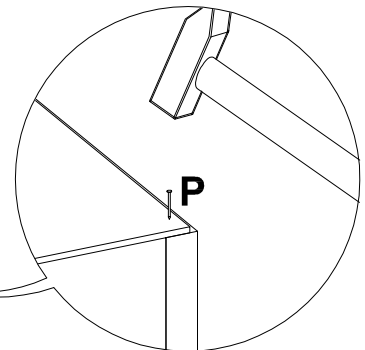
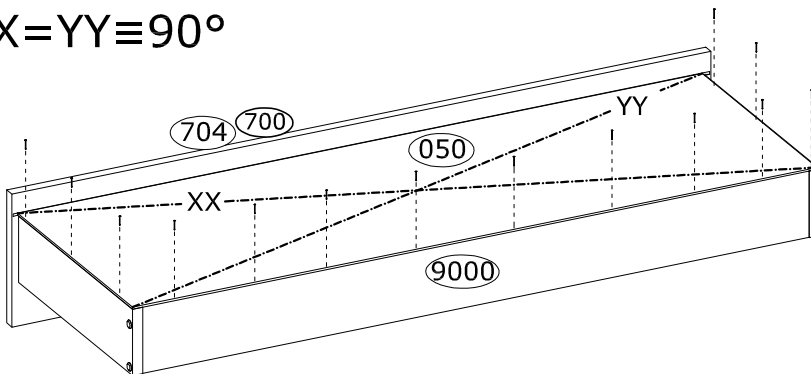
5

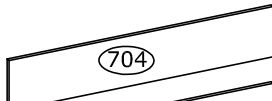
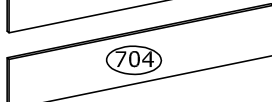
X L-350 mm  x2 185476	N Ø3,5x16 mm  x4 3918	P 1.2x20 mm  x28 3975	   
---	---	---	---

2x

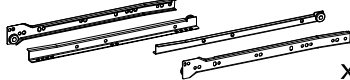
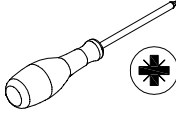


$XX=YY\equiv 90^\circ$

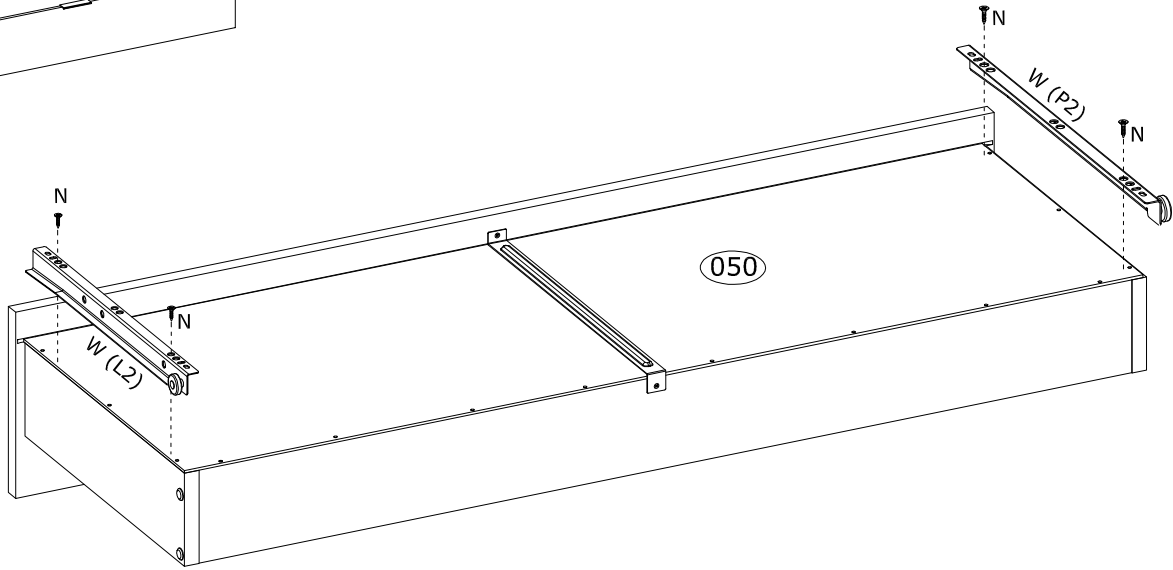
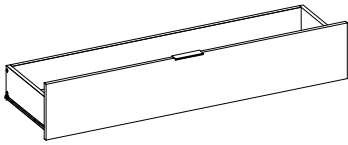


ULM 12	UPSALA 12
	
	

6

N  Ø3,5x16 mm x8 3918	W  L-350mm x2 kpl 3804	
---	--	--

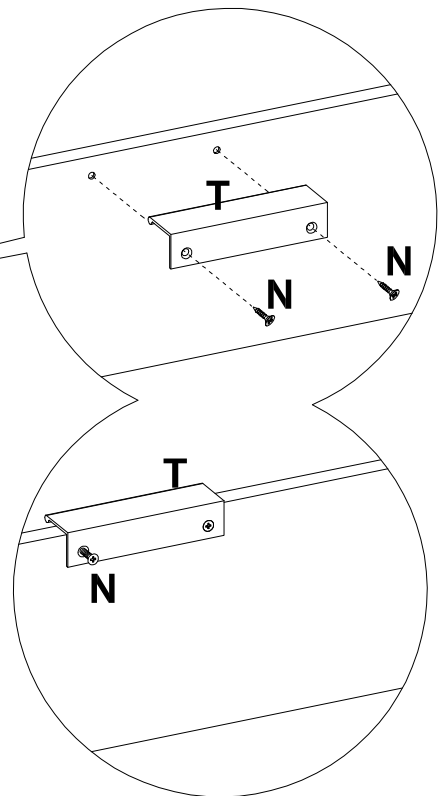
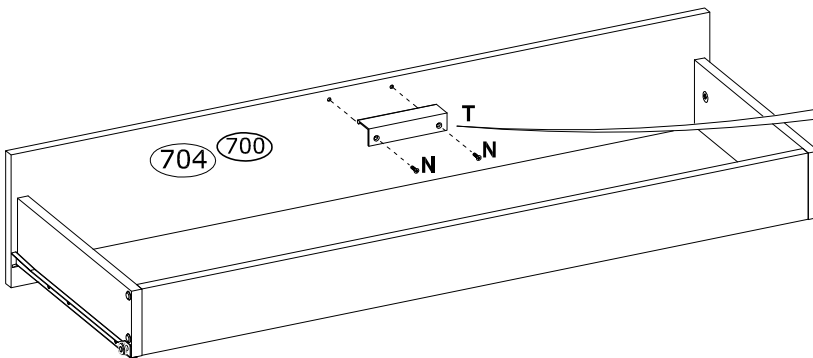
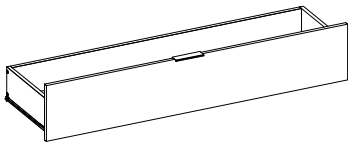
2x

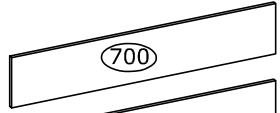
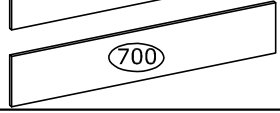
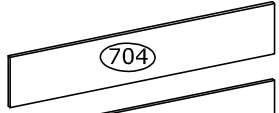
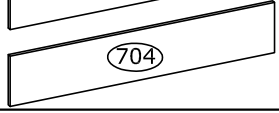


7

N  Ø3,5x16 mm x4 3918	T  L-120 mm x2 209928	
---	---	--

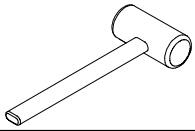
2x



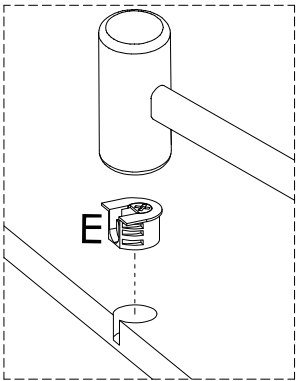
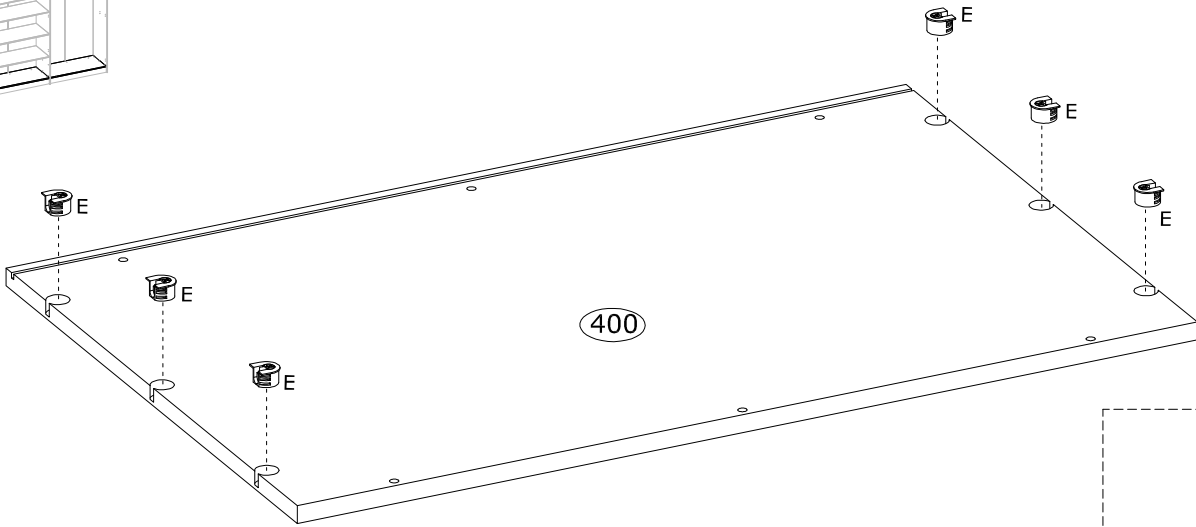
ULM 12  700  700	UPSALA 12  704  704
---	--

8

E 20x22x13.5 mm
x12
208625

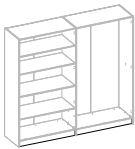
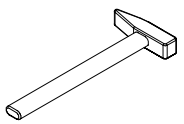


2x

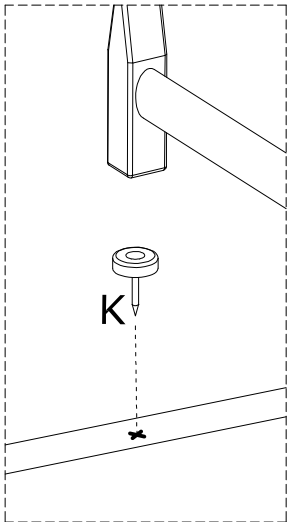
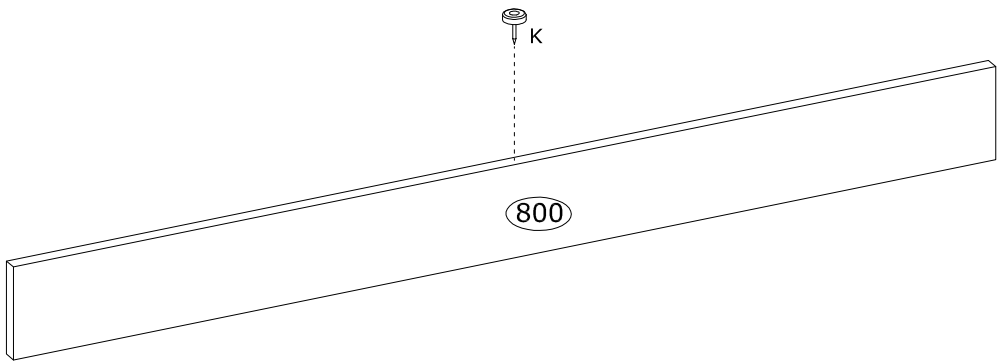


9

K
x4
70313

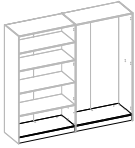


4x

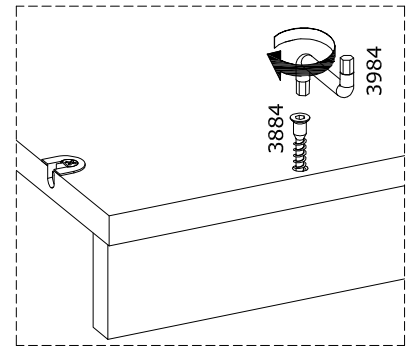
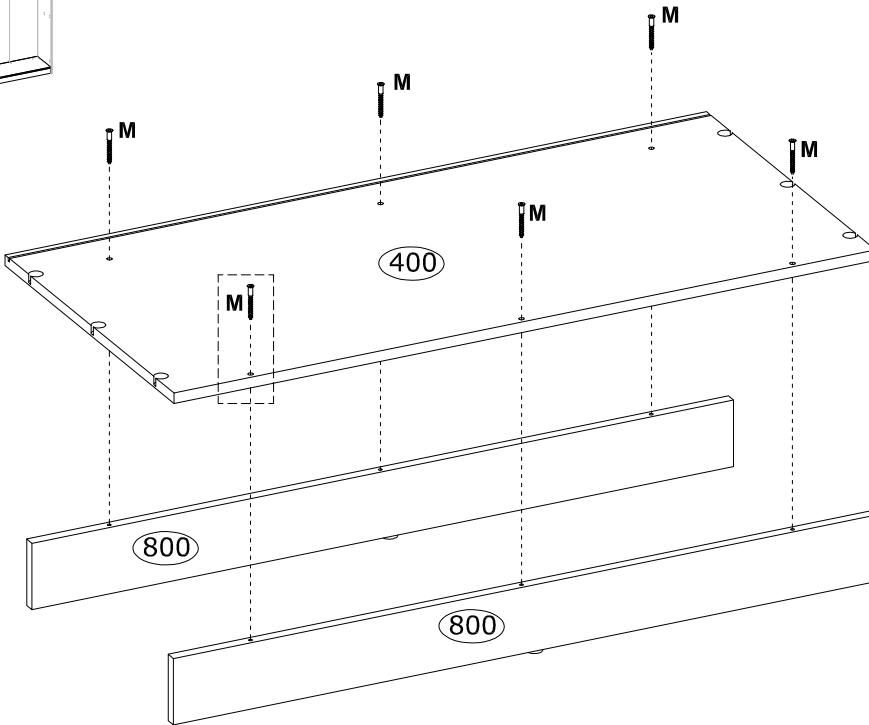


10

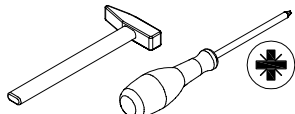
M  x12 3884	L  x1 3984
--	---

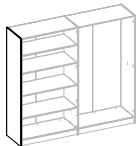


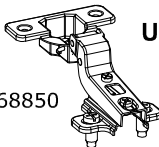
2x

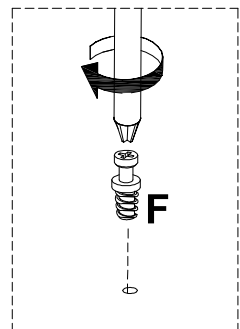
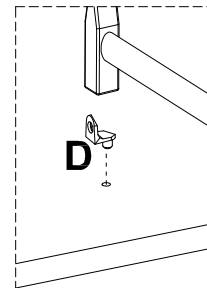
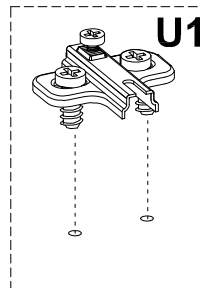
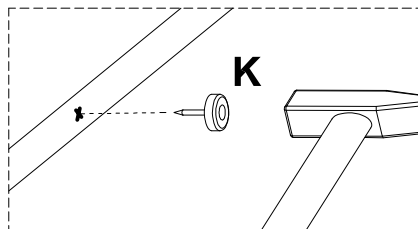
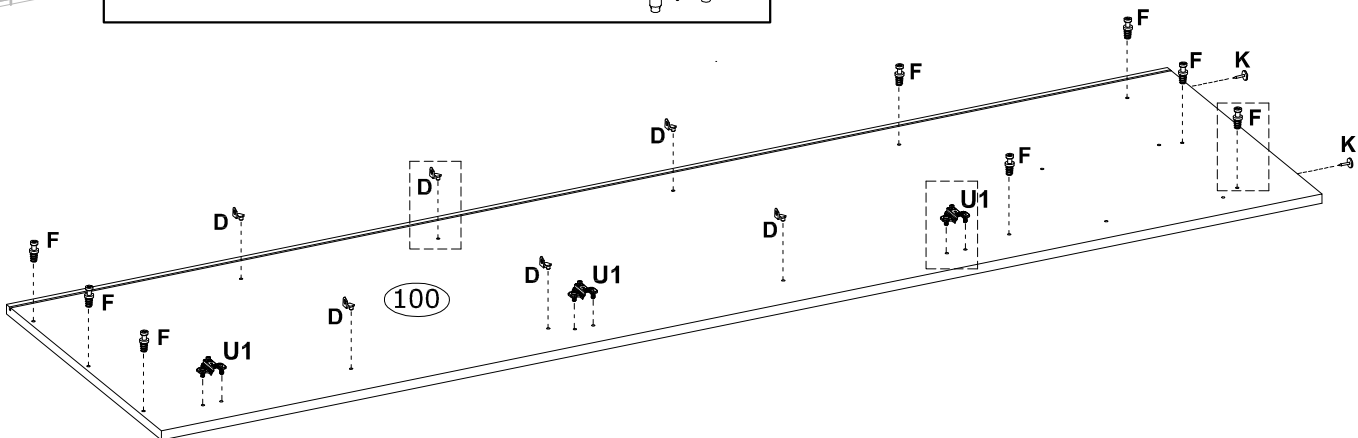


11

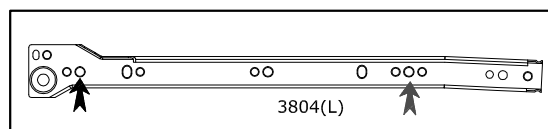
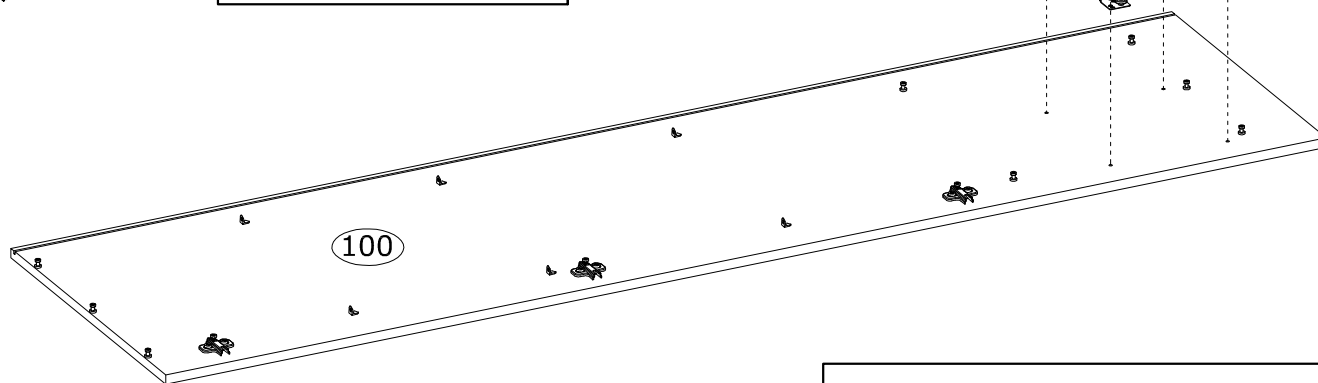
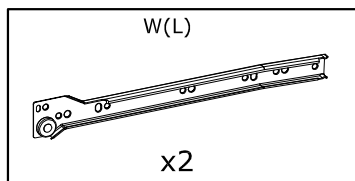
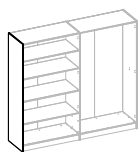
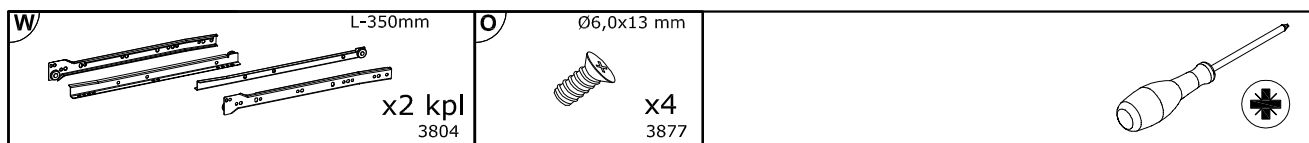
F  x8 208665	U  x3 68850	K  x2 70313	D  x6 184248	
---	--	--	--	---



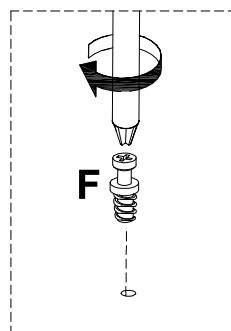
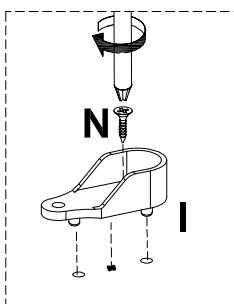
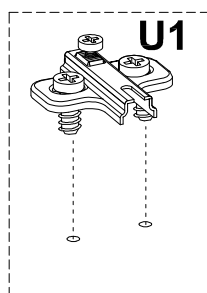
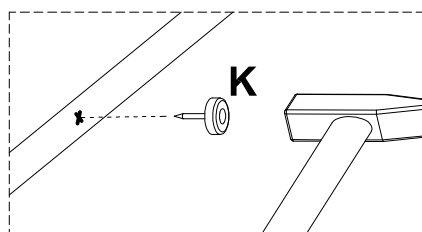
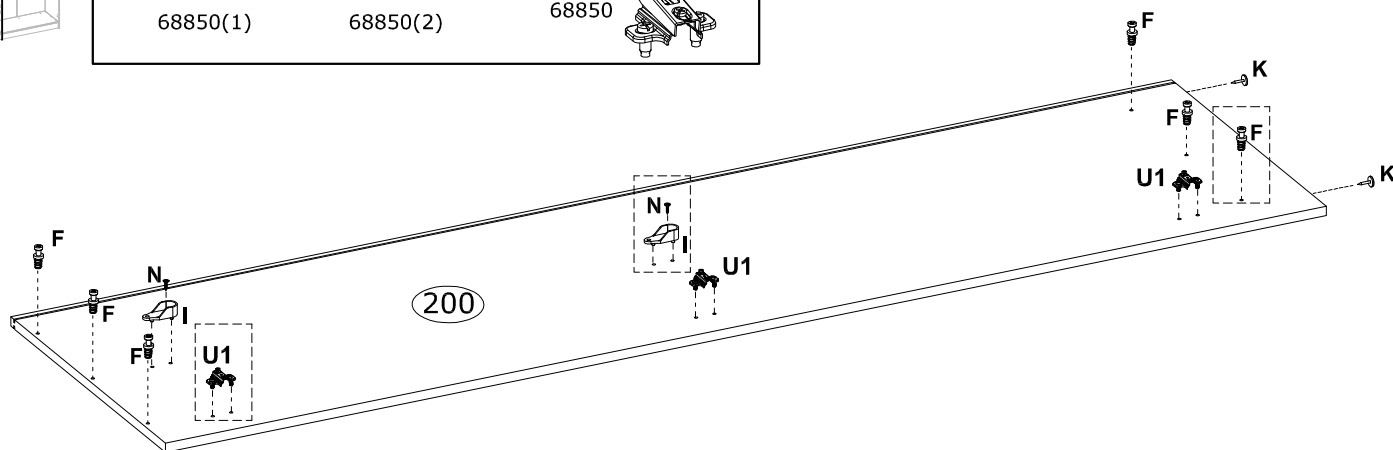
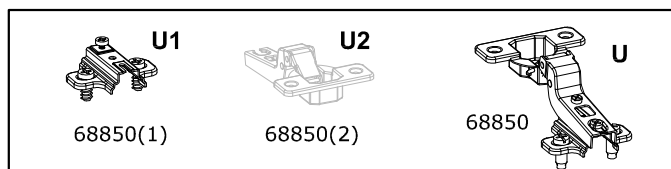
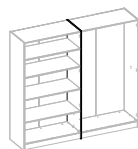
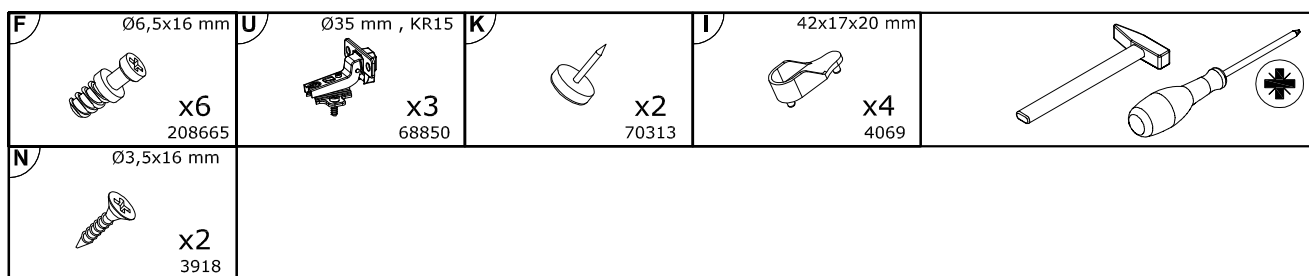
U1  68850(1)	U2  68850(2)	U  68850
--	--	--



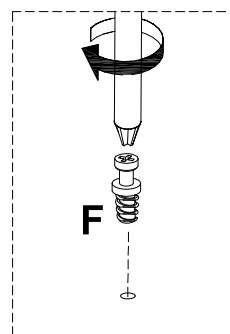
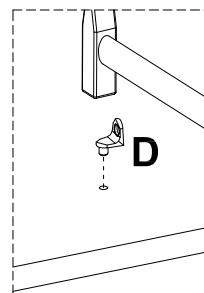
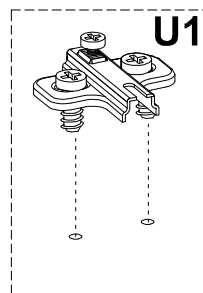
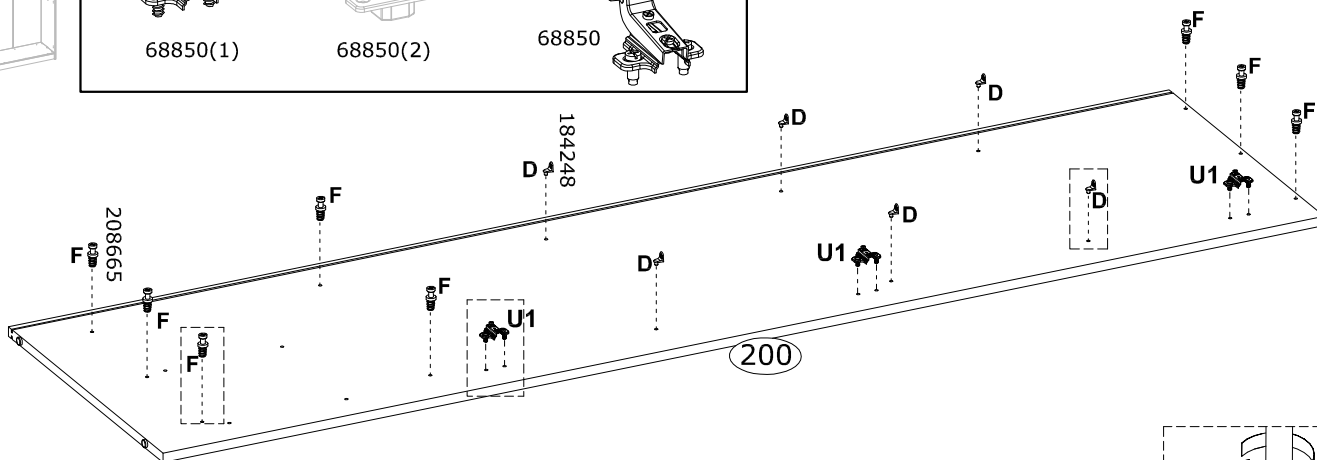
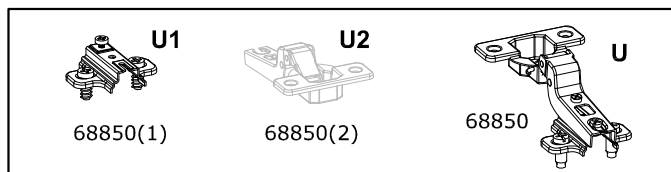
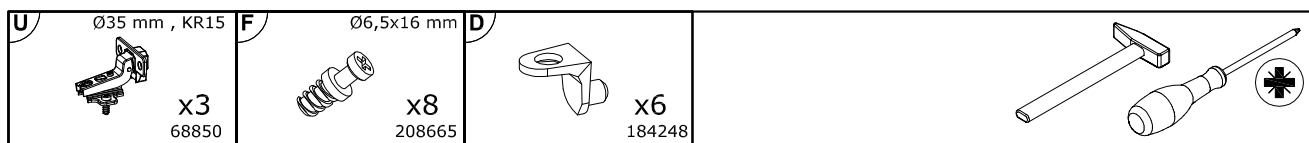
12



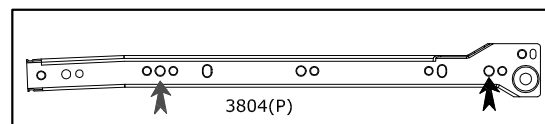
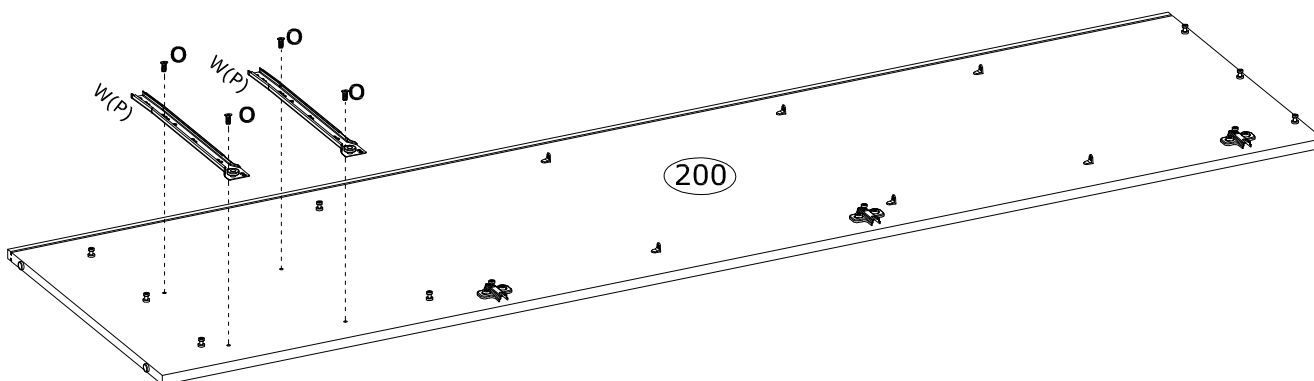
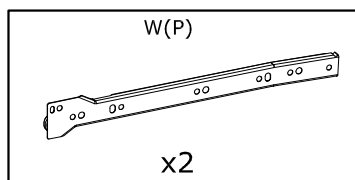
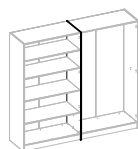
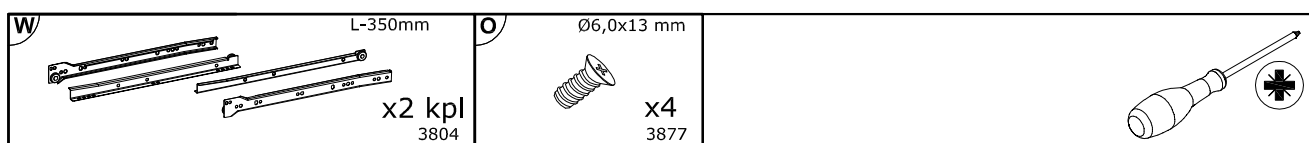
13



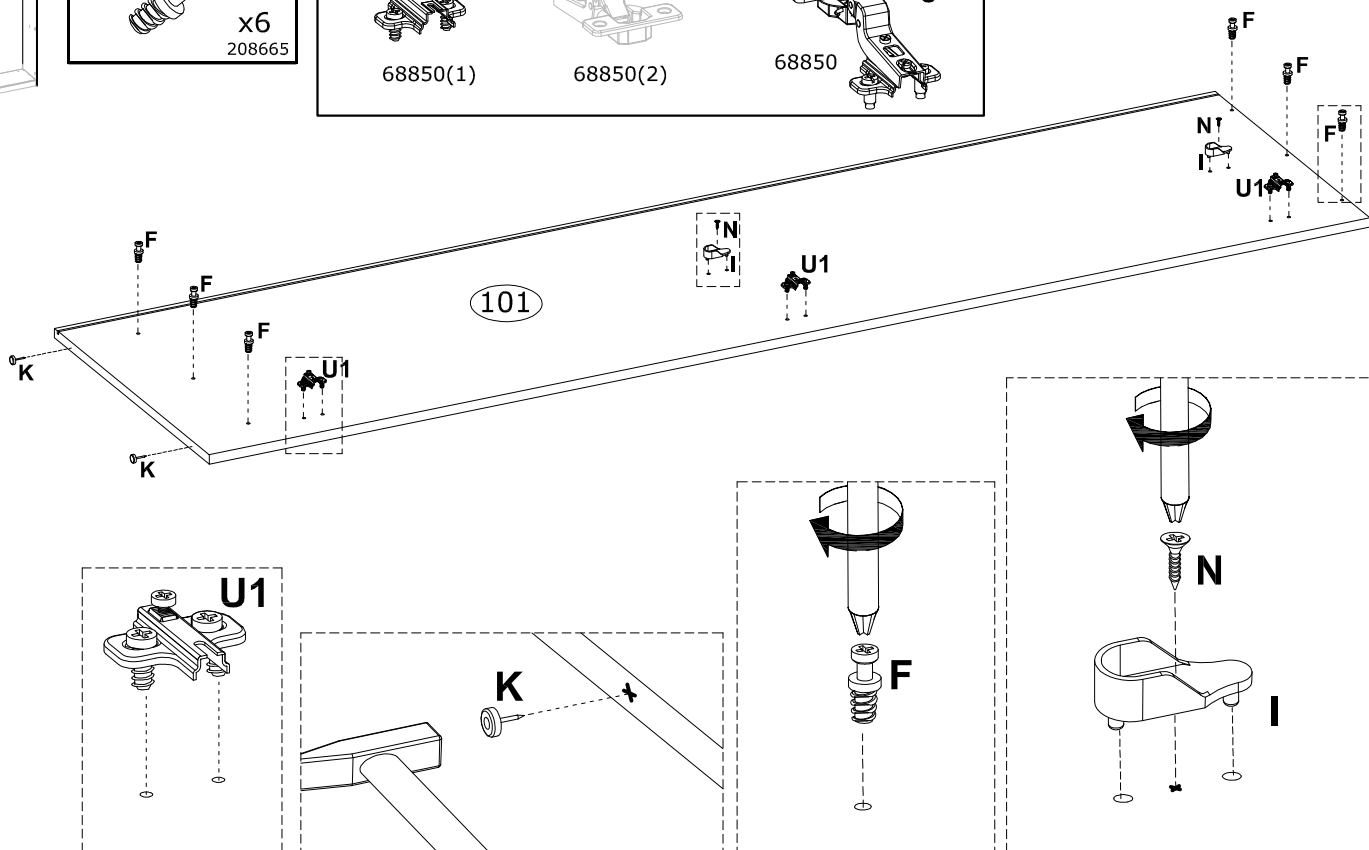
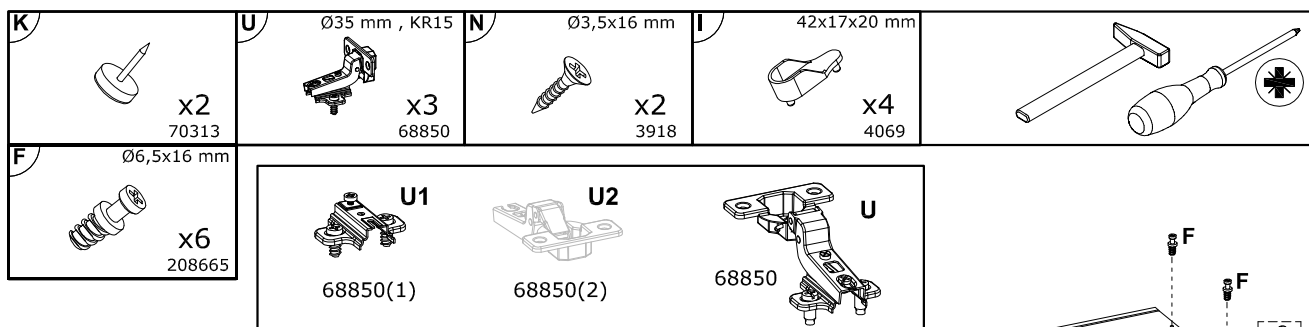
14



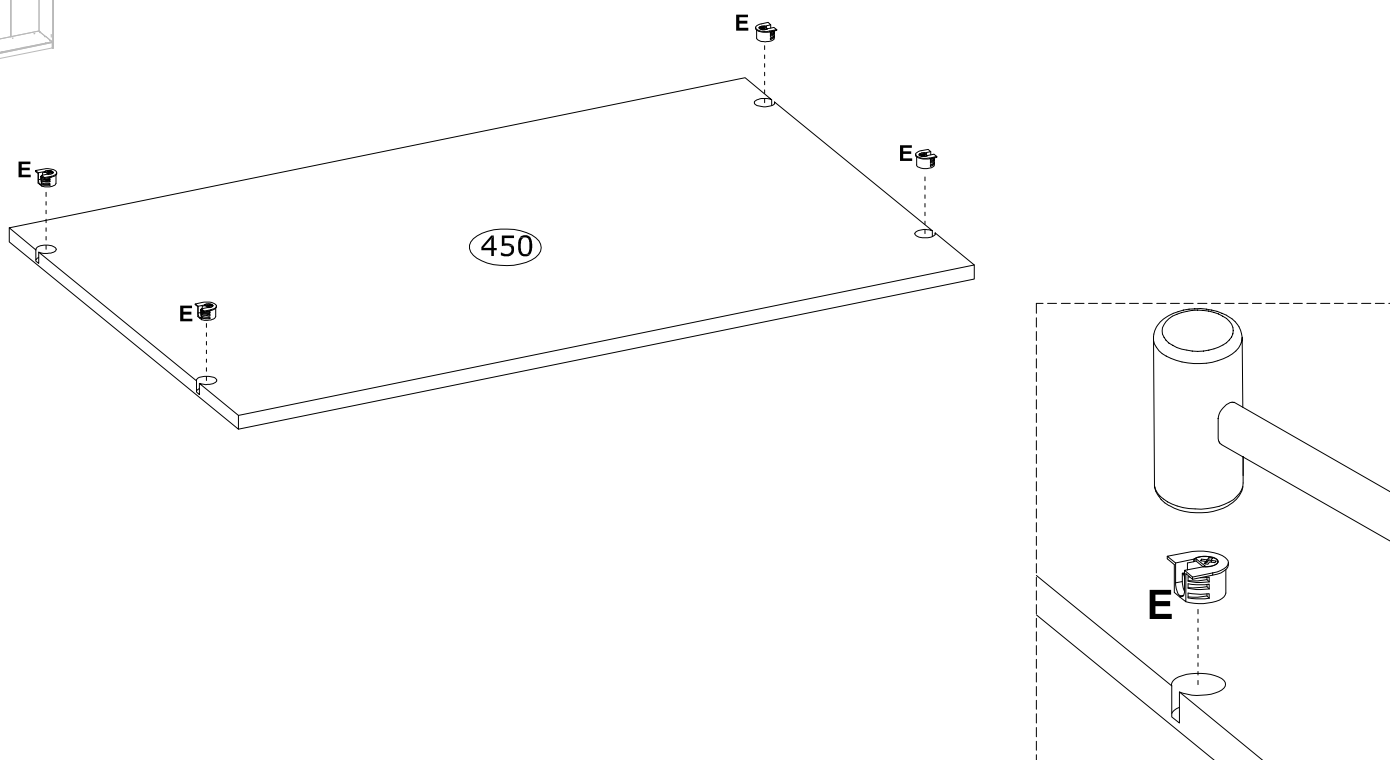
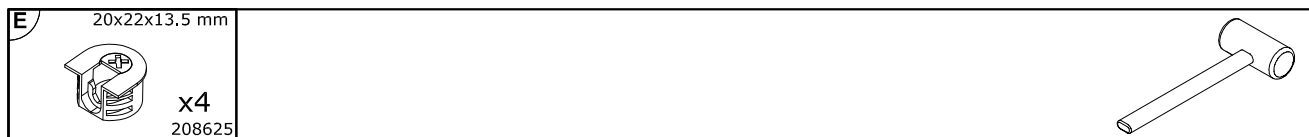
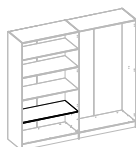
15



16

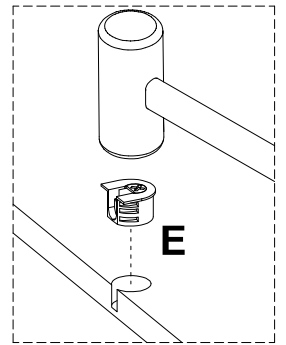
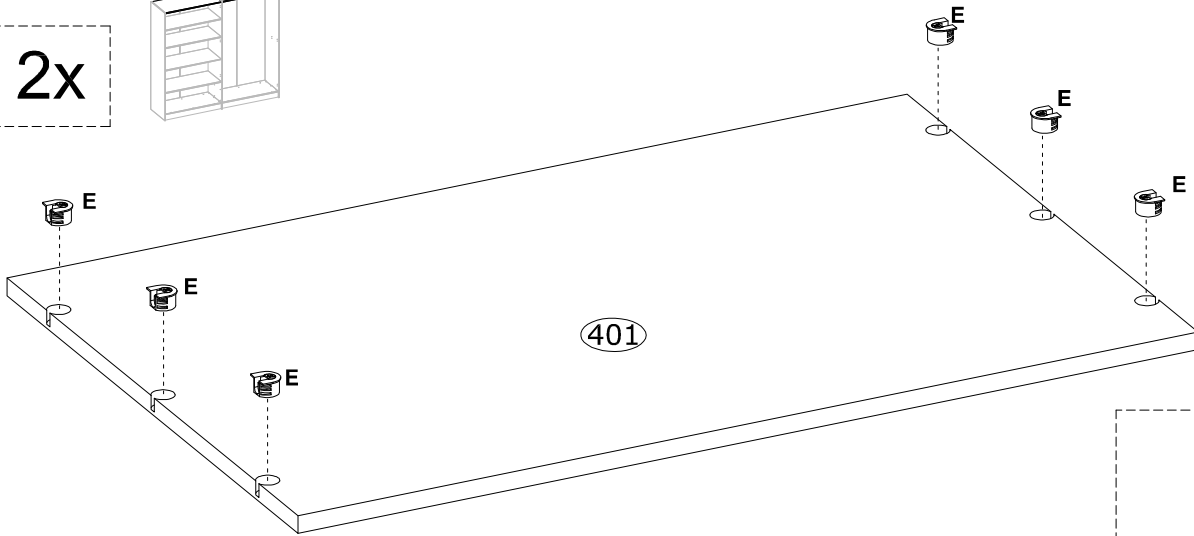
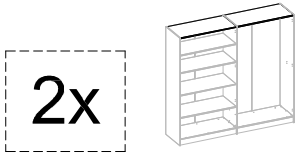
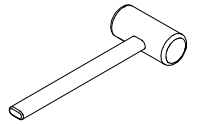


17

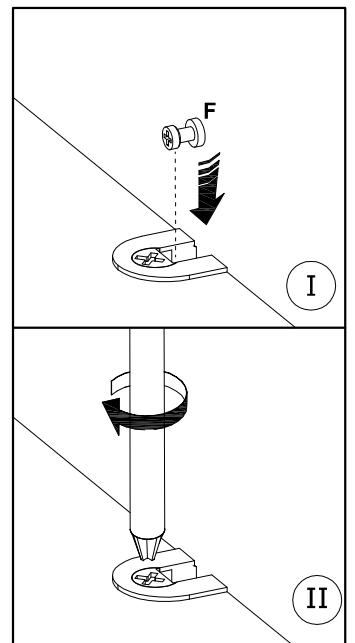
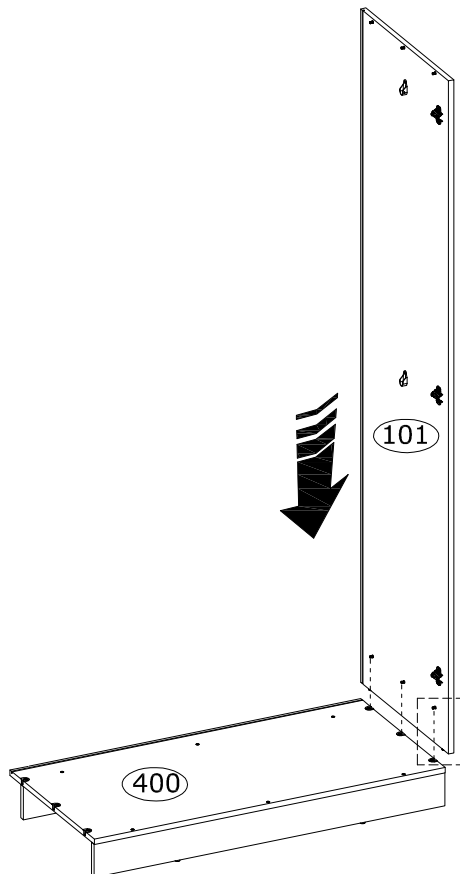
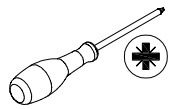


18

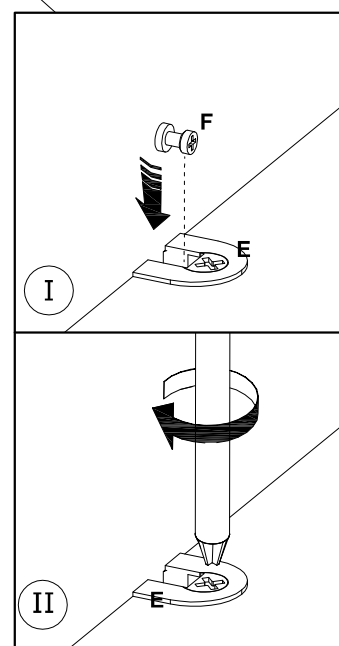
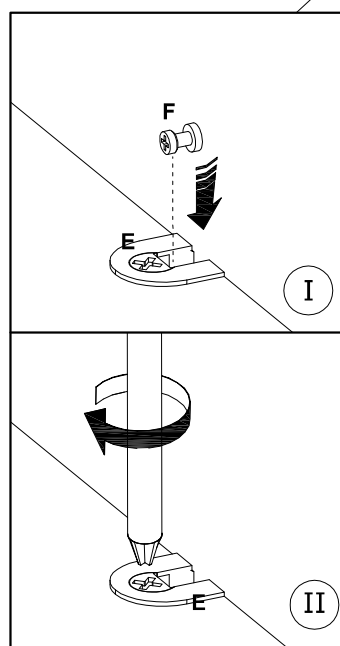
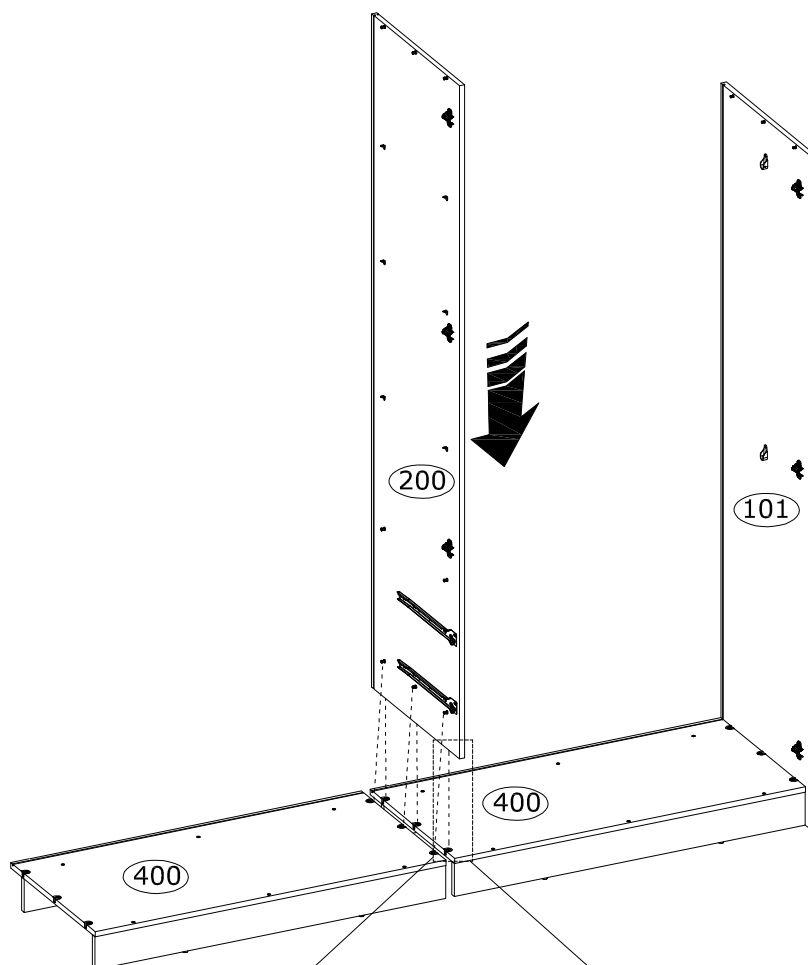
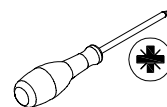
E 20x22x13.5 mm
x12
208625

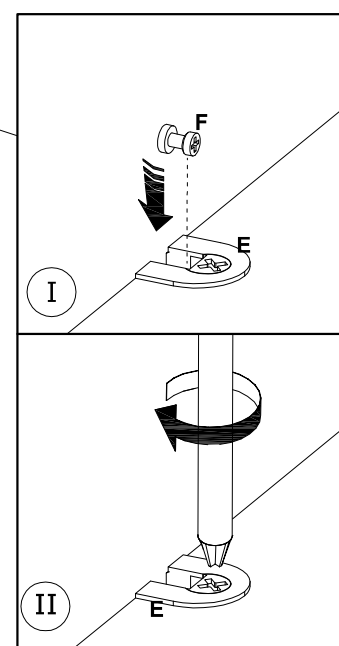
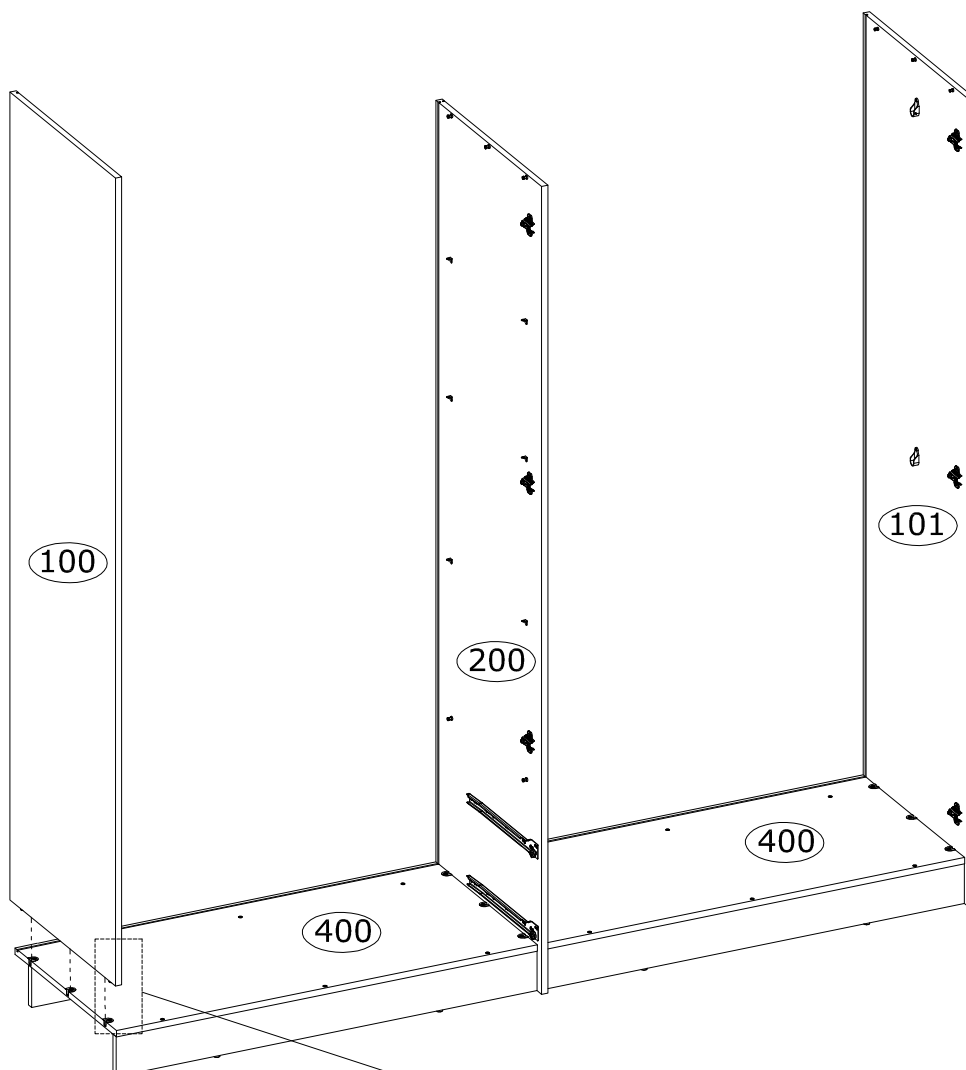
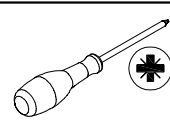


19

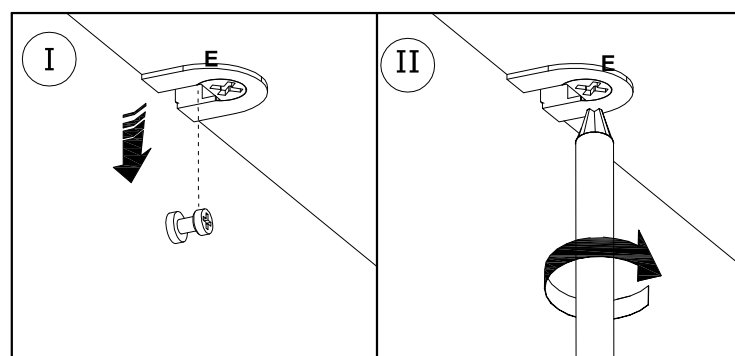
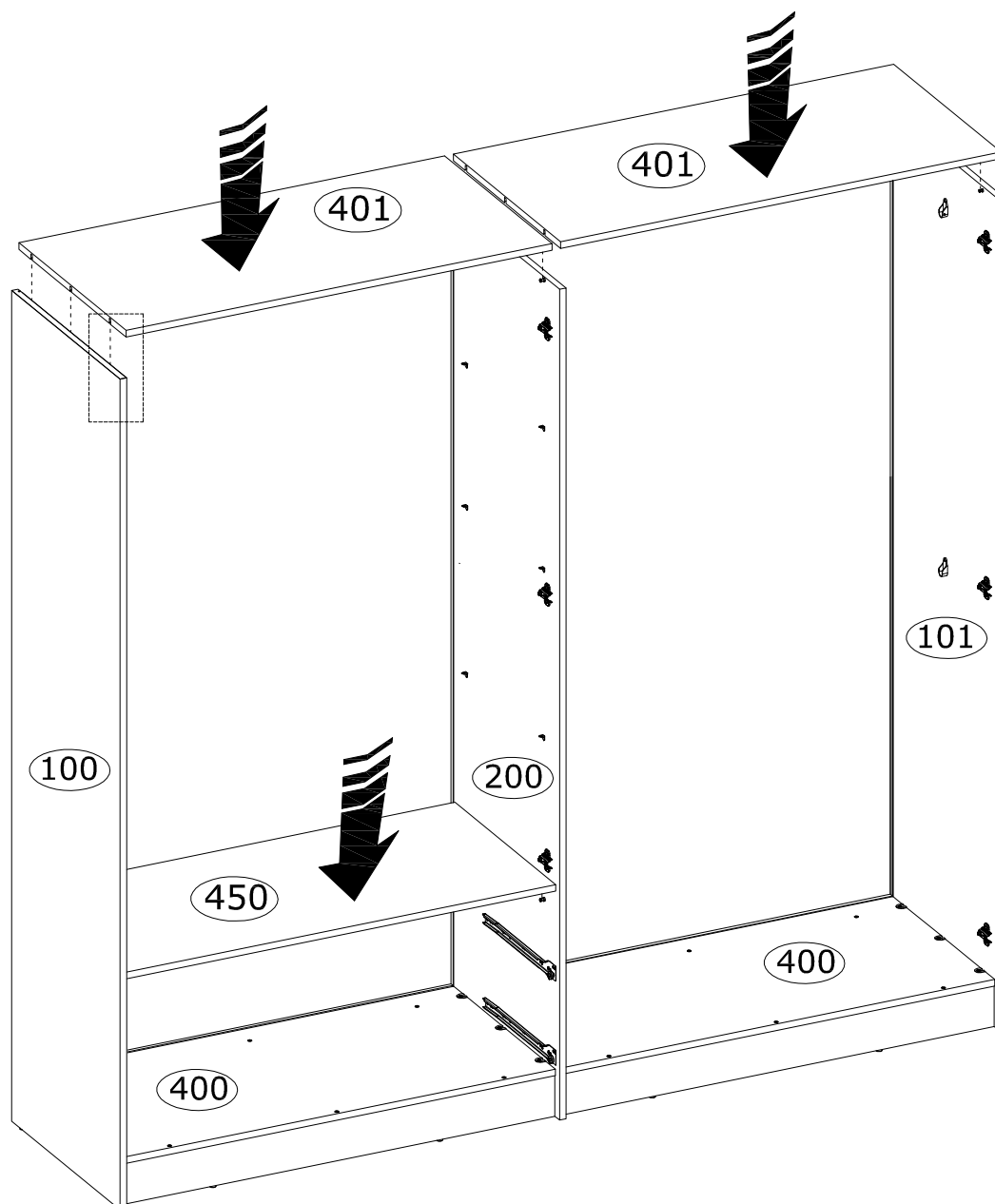
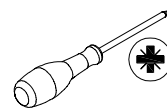


20



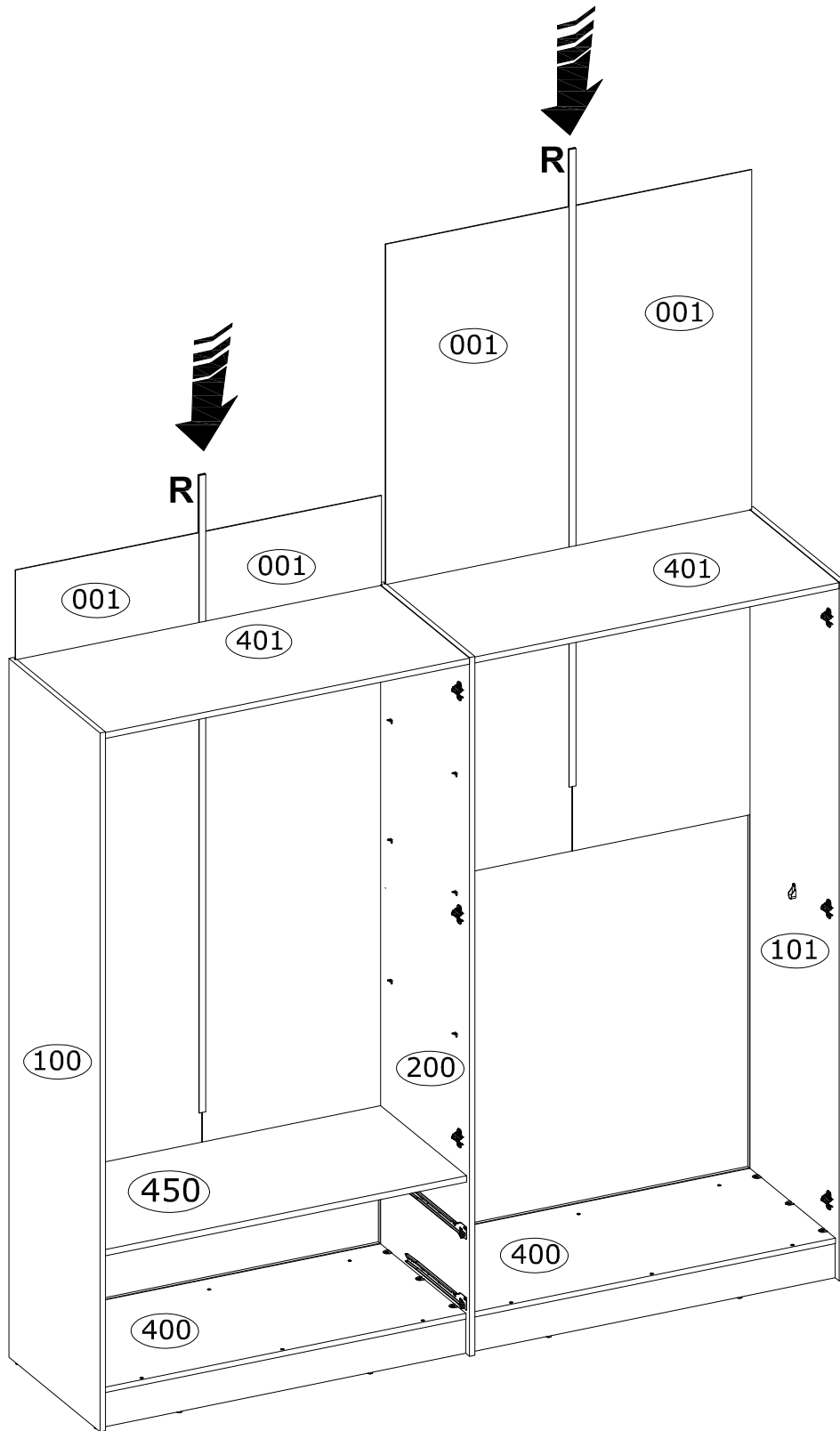


22

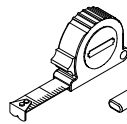
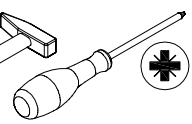


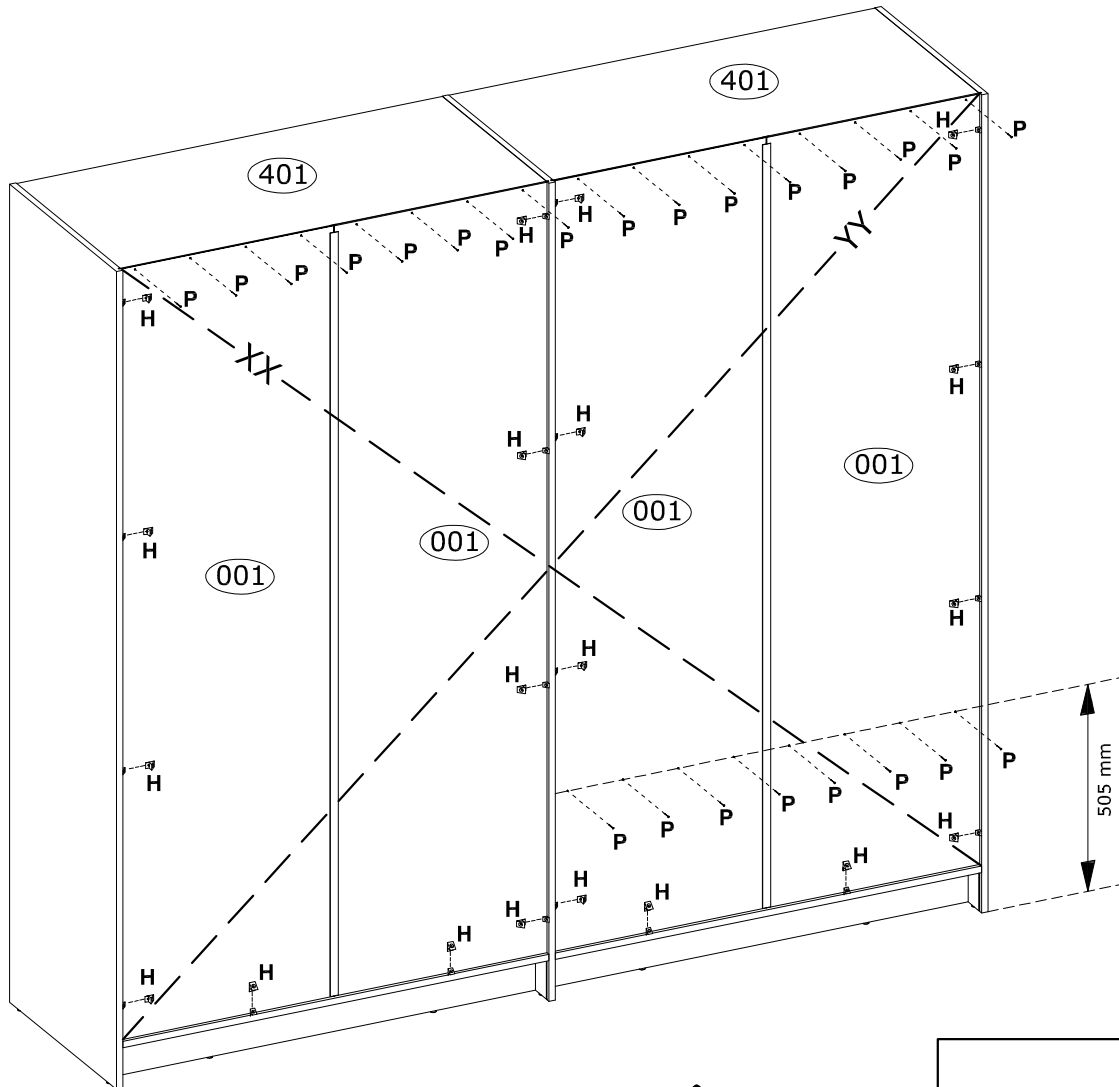
23

R L-1890 mm
x2
217025

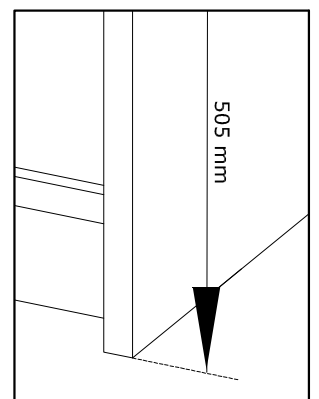
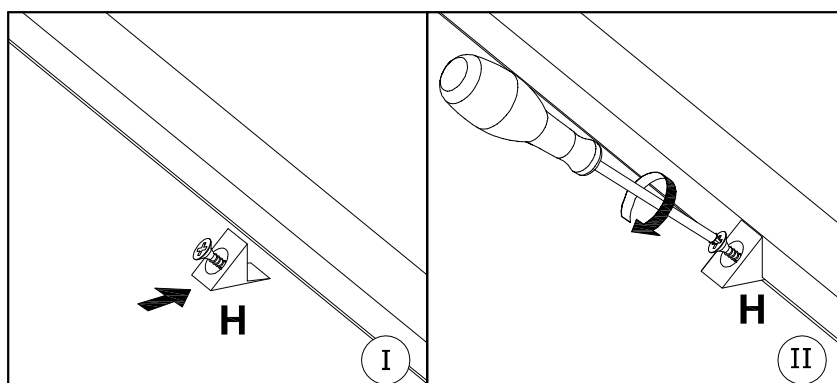
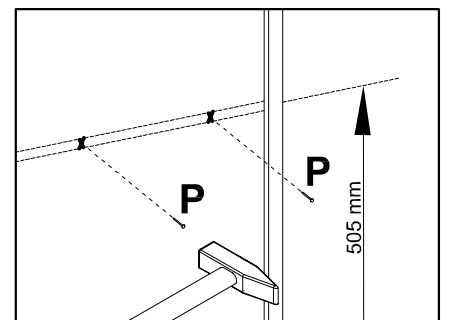


24

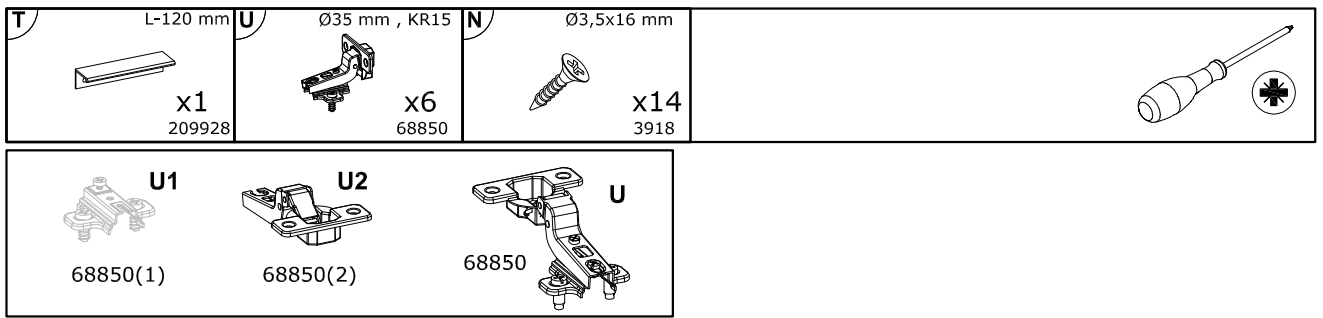
H  15x14x11 mm x20 4044	P  1.2x20 mm x24 3975	  
---	---	--



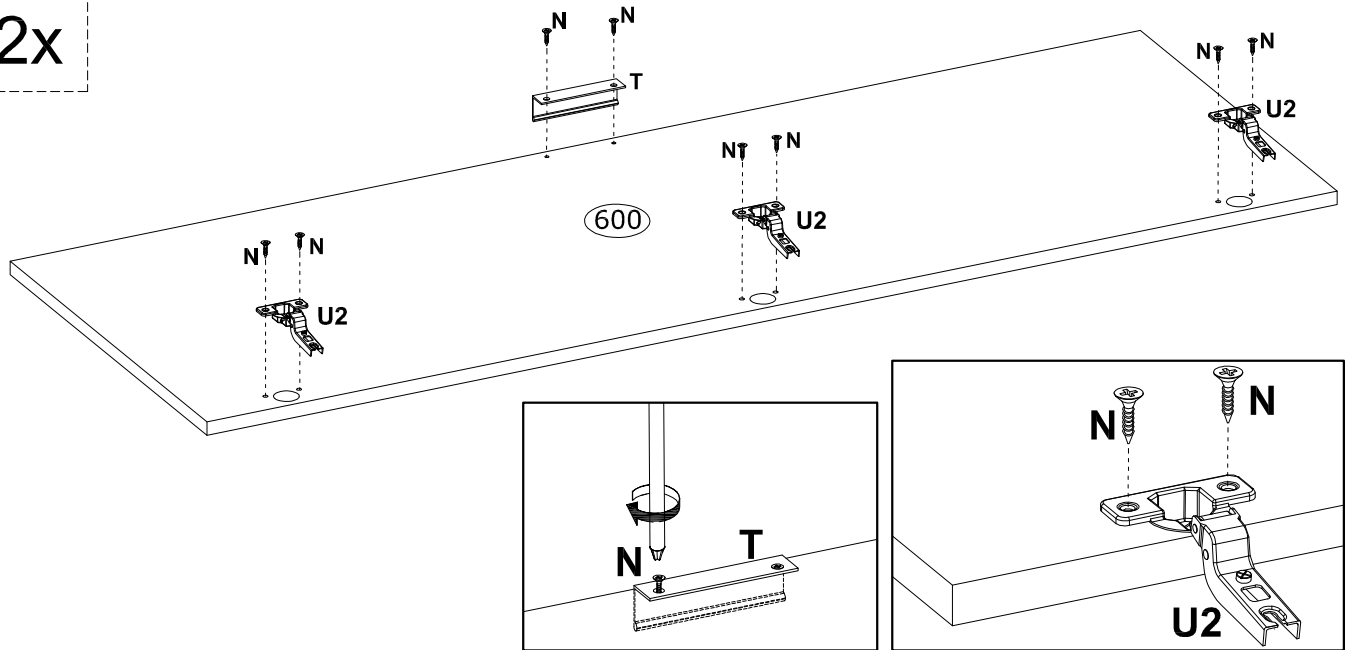
$XX = YY \equiv 90^\circ$



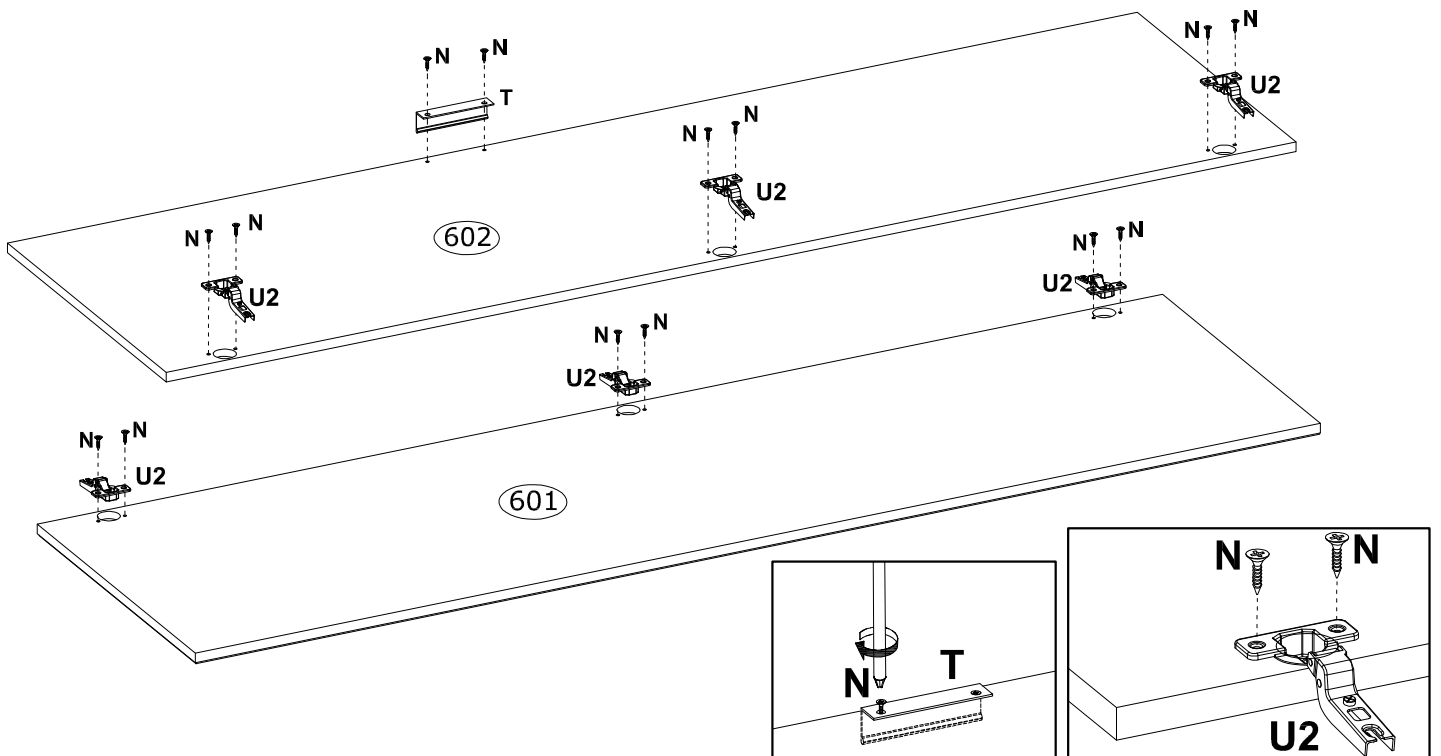
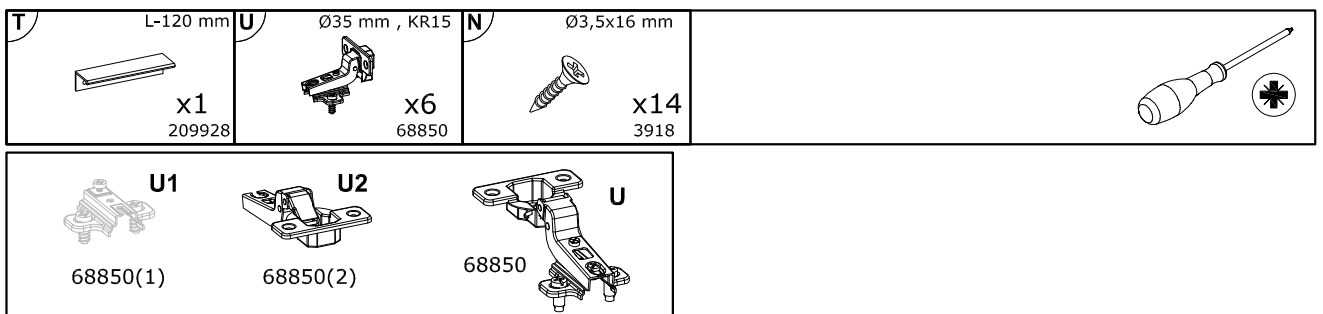
25



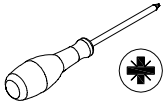
2x

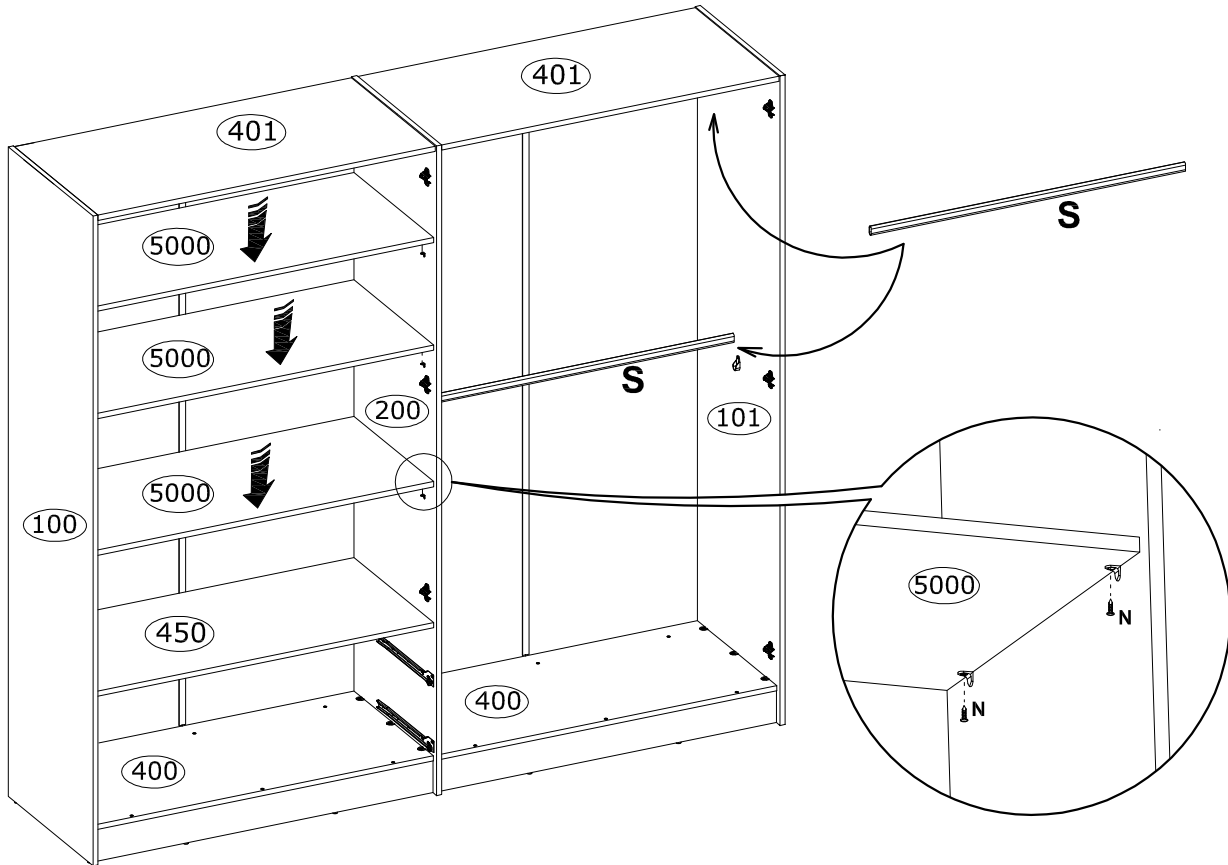


26

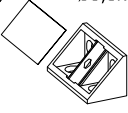
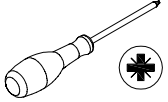


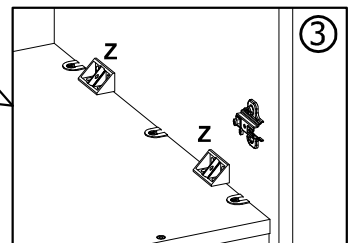
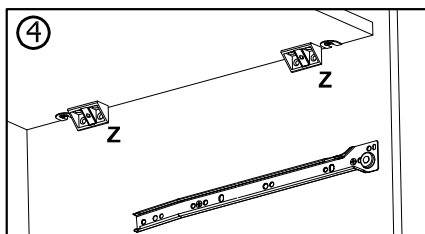
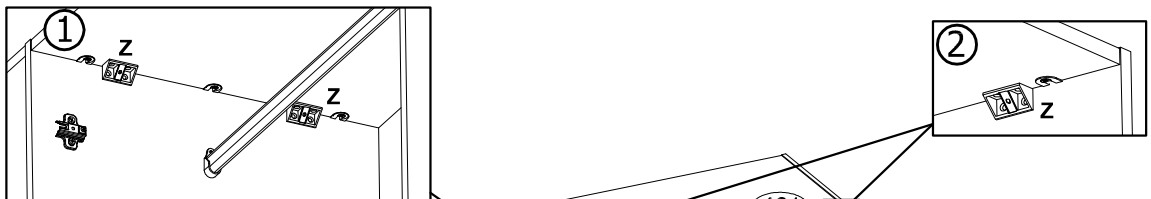
27

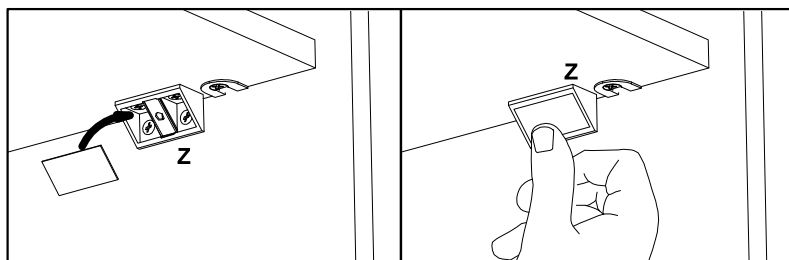
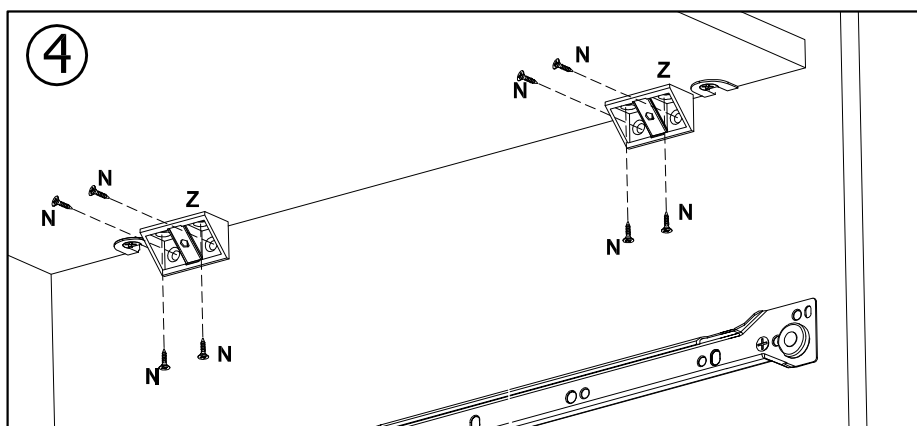
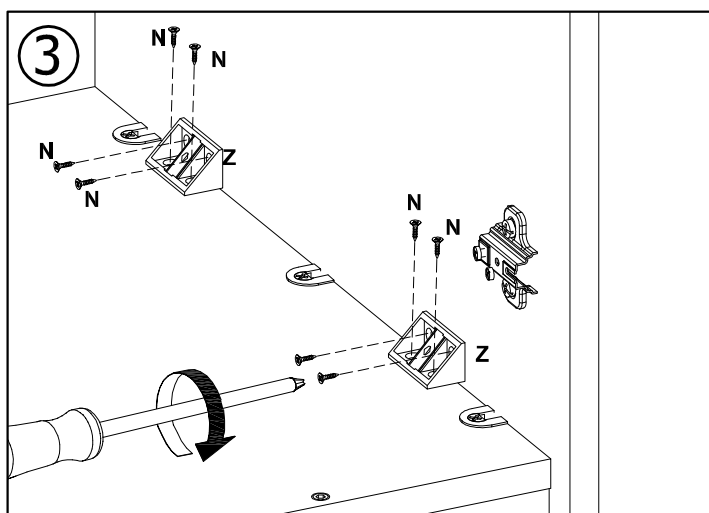
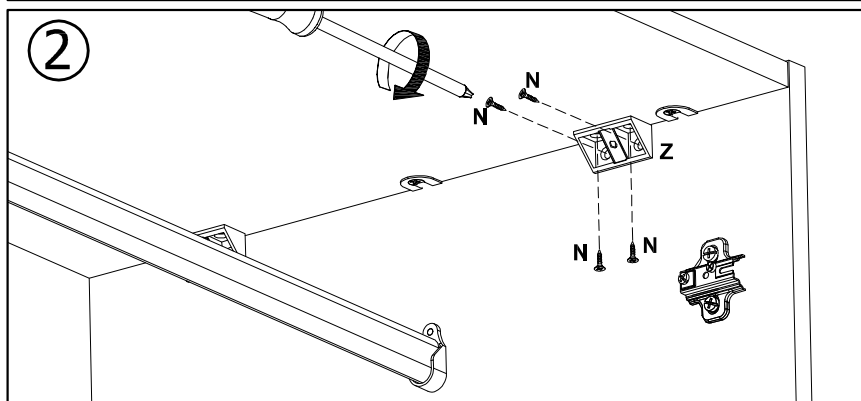
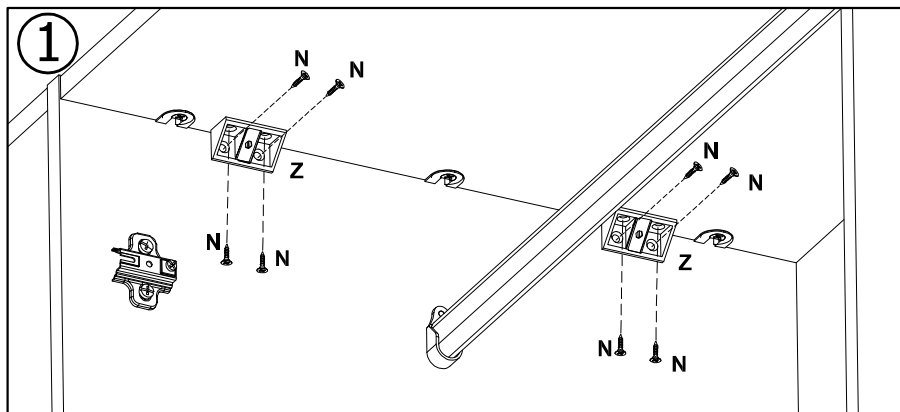
N  Ø3,5x16 mm x12 3918	S  L-1068 mm x2 72529	
--	---	--



28

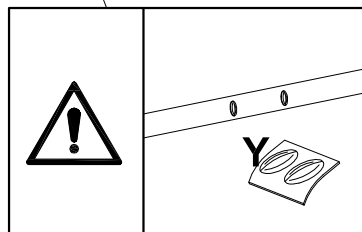
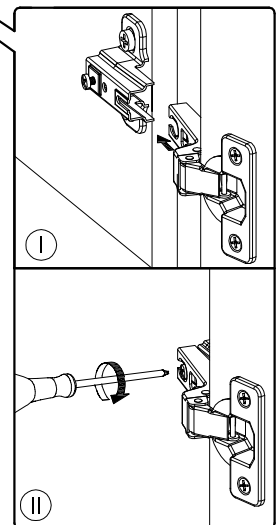
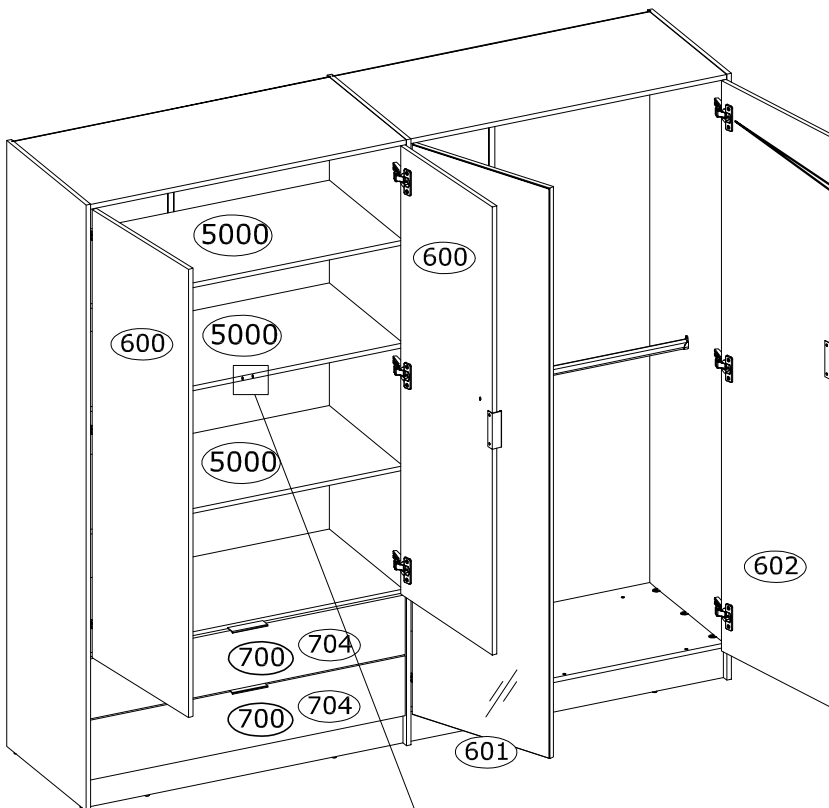
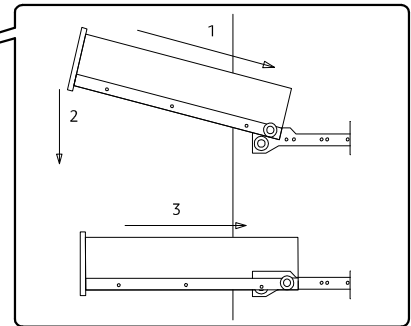
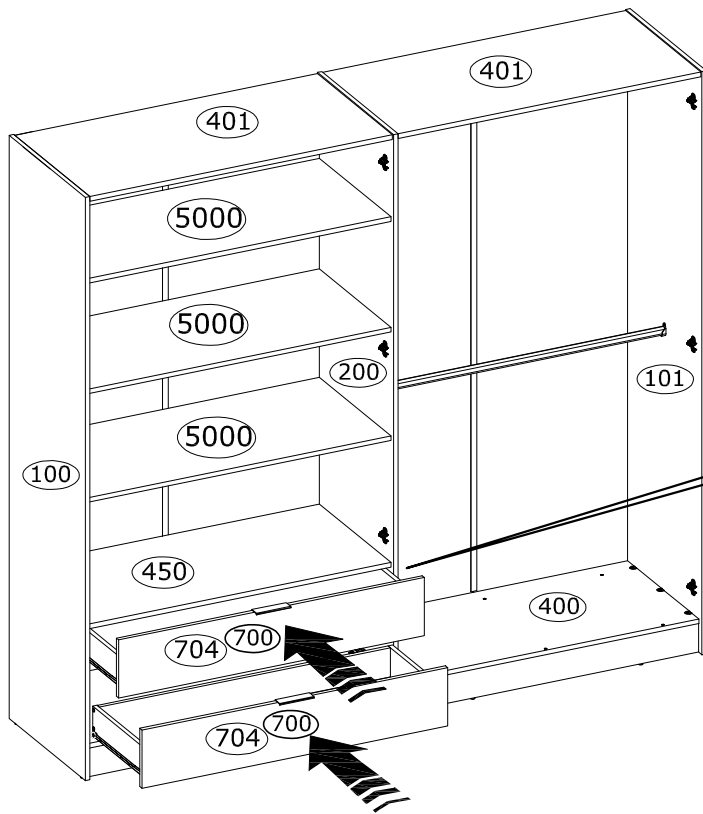
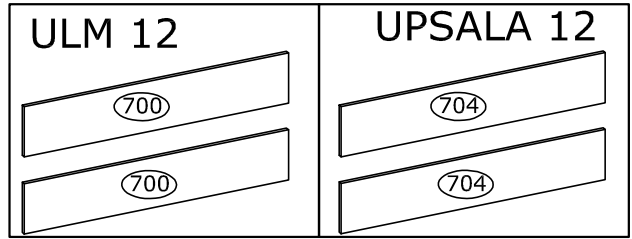
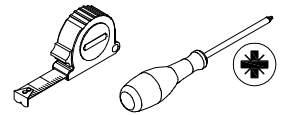
N  Ø3,5x16 mm x64 3918	Z  Ø3,5x16 mm x16 3918	
--	--	---



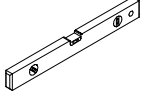
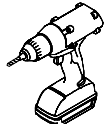
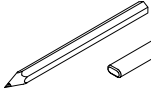
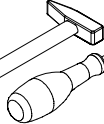


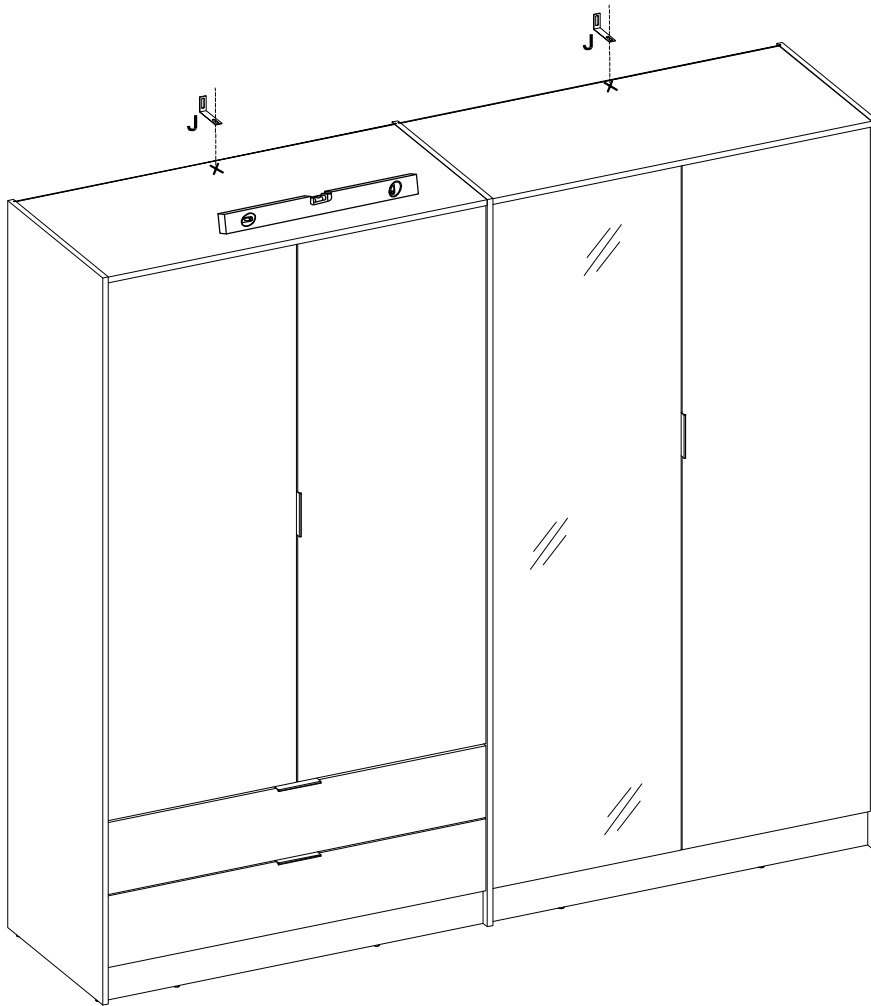
29

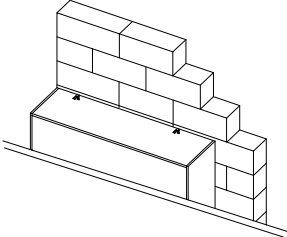
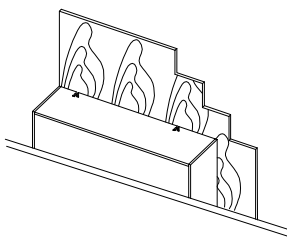
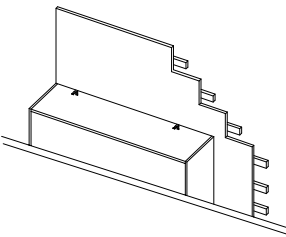
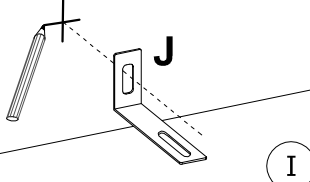
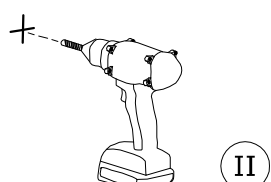
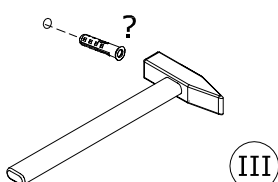
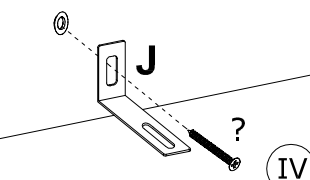
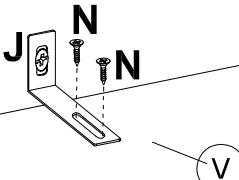
Y
Ø8x2 mm
x2
75516

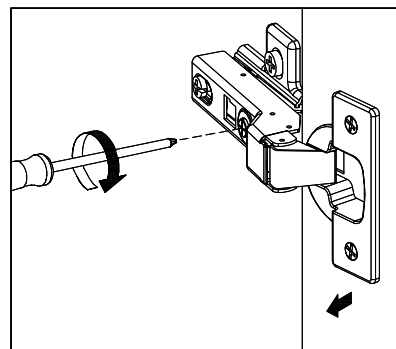
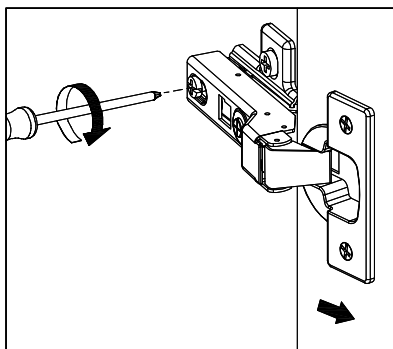
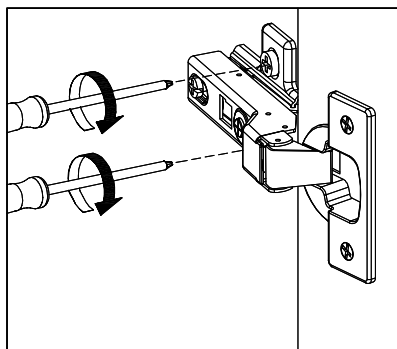
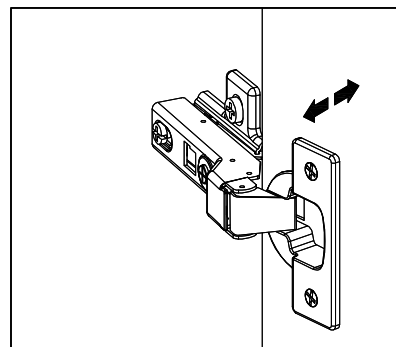
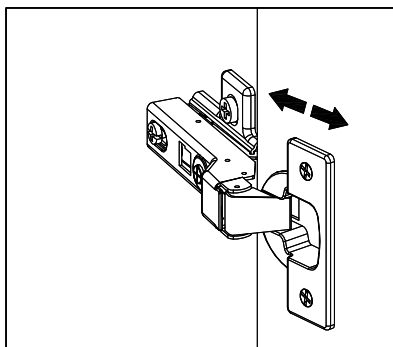
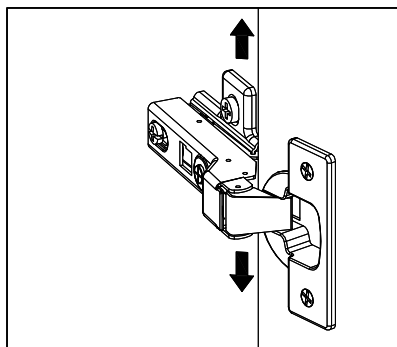
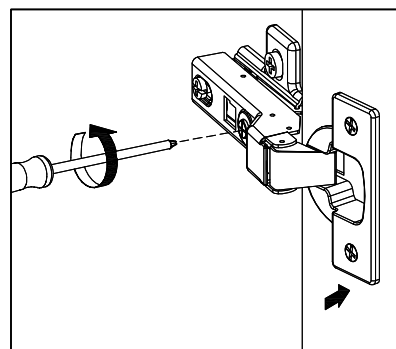
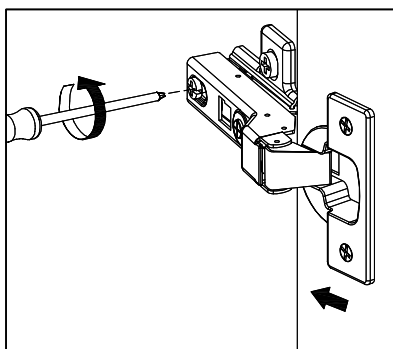
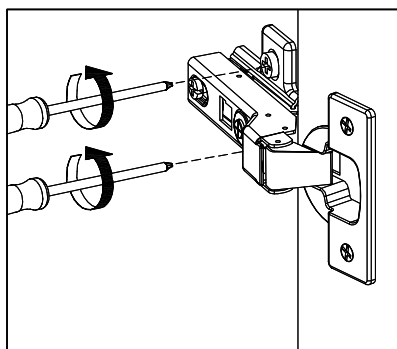
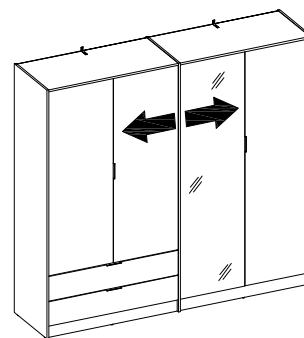
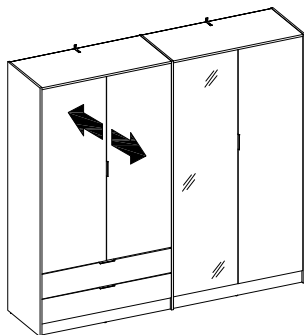
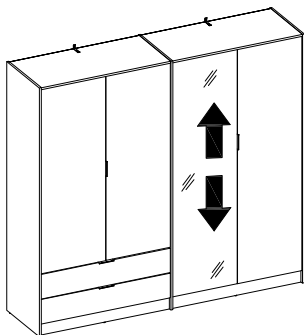
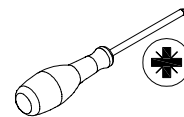


30

N Ø3,5x16 mm  x4 3918	J 75x15x32 mm  x2 71900	     			
--	--	---	--	--	--



   		
 I	 II	 III
 IV	 V	



GB Safety and maintenance tips

IT Consigli per la sicurezza e la manutenzione

PL Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i konserwacji

SK Tipy na bezpečnosť a údržbu

RO Sfaturi de siguranță și întreținere

RU Советы по безопасности и обслуживанию

PT Instruções de segurança e manutenção

HR Savjeti za sigurnost i održavanje

LT) Saugos ir priežiūros patarimai

EE Ohutus- ja hooldusnõuanded

